

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

Precio del ejemplar: 12 pesetas
c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98

AÑO LXXVII.— Número 23.459
Viernes 10 de junio de 1977

Director: Antonio Martín Castejón
Depósito Legal: SG 7-1958

EL REY, EN GALICIA

Preside unas maniobras aeronavales
en la ría de Pontevedra

Santiago de Compostela, 10.— Su Majestad el Rey Don Juan Carlos I, llegó al aeropuerto santiagués de Labacolla minutos después de las nueve y cuarto de la mañana de hoy.

El Rey, que vestía uniforme de almirante de la Armada, hizo el viaje desde Madrid a bordo de un avión "Mystère" de la Subsecretaría de Aviación Civil, en el que viajó acompañado del ministro de Marina almirante Pascual Pery Junquera.

Al descender del avión, fue saludado por el capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, capitán general de la Octava Región Militar, capitán general de la Región Aérea Atlántica, gobernador civil de La Coruña, alcalde de Santiago, y otras autoridades y personalidades.

Su Majestad, se trasladó después a un helicóptero en el que emprendió viaje rumbo a Marín.

Don Juan Carlos I presidirá

hoy en aguas de la ría de Pontevedra, unas maniobras aeronavales, que realizará la armada española.

Numerosas personas, que se encontraban en el aeropuerto de Labacolla en el momento de la llegada del Rey, le tributaron muestras de adhesión y simpatía a las que correspondió con saludos el Rey Juan Carlos.— Cifra

EN ESTE NUMERO

(24 PAGINAS)

- ★ Carta abierta a un político.— Pág. 2
- ★ Muere al caer con su coche al río Eresma.—Página 3.
- ★ Vuelta aérea a los Castillos del Duero.— Pág. 3.
- ★ Un estudio sobre la localización industrial en la región centro.— Pág. 7.
- ★ El medio ambiente y su relación con el cáncer.— Pág. 14.
- ★ Artes y Letras.— Pág. 16

PANTALONES



JUAN BRAVO, 54

ROMA

Asesinado el embajador turco ante el Vaticano

Roma.—Un pistolero dio ayer muerte al embajador de Turquía ante la Santa Sede, provocando así el cuarto fallecimiento de un diplomático turco desde 1975.

El embajador Taha Carim, de sesenta y tres años, iba armado, tras haber recibido amenazas, cuando fue herido al entrar en su domicilio romano. Pero no pudo alcanzar su pistola antes de que dos balas del calibre 9 corto hicieran impacto en su cabeza y pecho. Falleció tras una operación de urgencia realizada en una clínica de Roma.

El asesino logró escapar después de haber disparado contra el diplomático casi a quemarropa.—Efe-Upi.

SEGOVIA

Presentación

de la Candidatura Democrática Segoviana-Movimiento Socialista



Se presentó ayer tarde en Segovia la Candidatura Democrática Segoviana-Movimiento Socialista, acto al que asistió, especialmente invitada, la actriz Lola Gaos, que se dirigió al público. De dicho acto informamos ampliamente en la página 3.

(Foto Aurelio M.)

PSOE



CONGRESO

SI VOTAS PSOE
ESTA ES TU PAPELETA

Partido Socialista Obrero Español

Luis Solana

Miguel Trapero

Lino Calle



VOTA PSOE
SOCIALISMO ES LIBERTAD

RAFAEL CALVO ORTEGA

candidato al SENADO

Cuarenta y tres años, dos hijos, nacido en El Espinar (Segovia). Estudió Derecho en la Universidad de Salamanca, obteniendo el premio extraordinario (número uno de licenciatura), doctorándose en la misma Universidad con la calificación igualmente de premio extraordinario.

Ha realizado estudios en varias Universidades francesas e italianas. En este último país se doctoró en la Universidad de Bolonia, obteniendo el premio extraordinario Víctor Manuel II. concedido a la mejor tesis doctoral defendida en la citada Universidad italiana.

De regreso a España fue nombrado profesor adjunto de Economía Política y Hacienda Pública en la Universidad de Salamanca. En 1970 ganó por unanimidad la oposición de profesor agregado de Derecho Fiscal de la misma Universidad. En 1973 fue nombrado director del Departamento de Disciplinas Econó-

micas y Financieras de la Facultad de Derecho de San Sebastián.

En 1976, y por concurso de méritos, fue nombrado catedrático de Derecho Financiero y Tributario. Actualmente es director del Departamento de Derecho Financiero y de la Empresa de la Universidad Nacional de Educación a Distancia.

En 1970 crea un equipo de investigación, promocionando y apoyando los estudios de sus miembros en el extranjero. Varios de sus discípulos son hoy profesores en diversas Universidades españolas.

Es autor de numerosas publicaciones y director habitual de seminarios sobre temas de su especialidad.

Es miembro de los Consejos de Redacción de varias revistas científicas (Hacienda Pública Española, Crónica Tributaria y Civitas, Revista Española de Derecho Financiero).

En cuanto a su actividad política, no ha ocupado ningún cargo público ni ha pertenecido a ninguna asociación política o sindical.



UNION DE
CENTRO
DEMOCRATICO
SEGOVIA



CUMPLIR LO PROMETIDO

Por un agradable deber de cortesía, el cronista quiere abrir este ventanal a la actualidad rindiendo hoy pleitesía a la que va a ser nuestra alcaldesa durante las ferias y fiestas de San Juan y San Pedro, María Angeles Velasco García. De su «palmito» —como decían los antiguos— y de su personalidad ya tiene conocimiento el lector, por las fotografías y las opiniones de la propia interesada que ayer vieron la luz en nuestras páginas. Sobran, pues, otras palabras del cronista en ese sentido; pero si es interesante decir que en el tráfago de noticias que estos días nos invaden, especialmente las signadas por lo político; una «flor» así hay que recogerla con mimo.

De aquí a unas fechas, el Ayuntamiento nos «sorprenderá» con el programa de festejos y mucho han cambiado las cosas —que nos parece que no— o será casi una copia del de otros años. Pero parece conveniente que recordemos que las arcas municipales no están tan boyantes como para andar con despilfarros feriales. Ahí está, bien reciente, su clamor ante los ministerios de la Gobernación y de Hacienda para que se alivie la precaria situación de la economía municipal. O hay una ayuda eficaz y urgente, o de aquí a poco los ayuntamientos no contarán con dinero para hacer frente a las demandas de los vecinos; entre las que se cuentan, naturalmente, unos mejores festejos.

Por lo demás, la avalancha de los mítines pre-electorales llega a su punto álgido en estas fechas. Las horas avanzan rápidas hasta la medianoche del próximo día 13 (fecha tope para la propaganda) y ningún partido pierde ripio. Después llegará la otra noche, la del 15 al 16, para comprobar cómo se ha portado el electorado. Para algunos puede que toda la campaña haya sido como la flor que se marchita; para otros comienza una etapa dificilísima, al tener que plasmar en realidades lo que han venido prometiendo.

POR SEGOVIA Y SU FUTURO

Vota a Alianza Popular

La Prensa opina

DESPUES DEL 15 DE JUNIO

ECCLESIA En el editorial de su último número, comienza diciendo:

«El 15 de junio, fecha histórica ya antes de que haya pasado por el calendario, polariza hoy las esperanzas de unos, los temores de otros y los pensamientos de todos. También, naturalmente, de los cristianos y de la Iglesia. Es una fecha vertebral, una articulación entre el pasado y el futuro, y ello le confiere una densidad que no es

Estimado amigo:

A mí me gustaría mucho que estas líneas que ahora te escribo, pudiesen llegar hasta tí. Pero es una cuestión que pongo en duda, ya que en plena vorágine electoral con campañas, reuniones, mítines, comidas y demás, te será muy difícil el «sacar» tres minutos y leer estos párrafos. No me cabe la menor duda de que son unos días muy duros para político, y tú lo eres.

Me han comentado, (perdona que no pueda seguir todo tu maratón) que estás llevando muy bien el programa del partido. (Que el aplauso sale fácil por parte de los que acuden a escucharte y que hasta te «ja-lean» como si de un ídolo se tratase. En una palabra, que estás quedando muy bien.

Pero, (¡ay los peros!), a los que no somos políticos de carrera o profesión, la verdad es que todas estas cuestiones nos resultan difíciles de entender. Y nos hacemos preguntas, (claro está que siempre después del mitin), y comentamos lo que escuchamos, y dialogamos sobre los términos que los políticos, vosotros, exponéis. Y siento tener que decirte que al menos yo, ciudadano de este conglomerado de tierras, fútbol, toros, políticos, vegetarianos, pobres, en el buen sentido de la palabra y millonarios a costa de los demás, que se llama España, no entiendo apenas nada de lo que intentáis decirme los políticos. Espero que no te molestes por ello, entre amigos es buena la sinceridad. Pero es que en base a preguntarme cosas y cuestiones, mis ideas no están claras. Quizás tú me pudieses aclarar, por ejemplo, el cómo es posible que pueda cimentarse la democracia, (ya salió), sobre una

base de desprestigio, el insulto y la mofa, al oponente, al que no piensa lo mismo que yo. Y sigo preguntándote, ¿cómo es posible que tu partido quiera conseguir votos del ciudadano al que continuamente le estás em-badurnando la ciudad, pegando carteles en la puerta de su casa, hablándole en demagogia e, incluso, tapándole las señales de tráfico con «pegatinas»?

De verdad, querido conciudadano, que no lo entiendo. ¿Les pasará igual a todos los que a tí y a mí nos rodean? Pienso, por todo ello, que debe de ser muy difícil ser y hablar en político. Ya ves, hasta me ha dado por pensar que puede ser cierto aquella frase que en una ocasión escuché y que definía la política como «la forma de mentir, con la sonrisa en los labios». Puede que sea verdad.

Si me permites, y no lo tomes como un consejo dado que mi inexperiencia en estos temas no me lo «aconseja», te diría que tú y tus compañeros de viaje a la estación del 15 del actual, deberíais reconsiderar vuestros planteamientos y la posibilidad de cambiar de táctica al dirigiros al ciudadano. Puesto que creo que no os habéis dado cuenta, (¿o quizás sí?), de que este pueblo nuestro acaba de nacer a los temas políticos y que como cualquier niño pequeño antes de hechar a correr necesita aprender a andar, puesto que de lo contrario puede romperse las narices. Porque entiendo que el enseñar a un hombre, (en un sentido genérico) un oficio, puede ser cuestión fácil, pero enseñarle bien es una cuestión de tiempo, más o menos largo, depende de la profesión. Y conste que no sé si podrás entender lo que te estoy diciendo, o por el contrario te estaré

escribiendo en chino. Pero te ruego que pienses que a lo mejor, no aseguro nada, al pueblo también tú le estás hablando en un idioma diferente al que él está acostumbrado. Y aunque yo piense que en política hay que cambiar la mentalidad, al menos en la España de hoy, todo cambio lleva un proceso y, al menos un tiempo. Las grandes campañas políticas del laborismo inglés o de la socialdemocracia alemana, no se pueden trasladar a este país «de la noche a la mañana», porque nos llevan, no menos, de 30 años de práctica. Y eso se nota. ¿No crees?

Espero que tus ofrecimientos de hoy sean una realidad mañana.

Un fuerte abrazo.

GUIA MEDICA Y SANITARIA

F. GARCIA

Podólogo

Plantillas ortopédicas a la medida

Prótesis para protección dedos, juanetes, etc.

Uñas, callos, etc.

Petición de hora al teléfono 560047

Carbonero el Mayor

Dr. N. Jiménez Muñoz - Delgado

TOCOTECNOLOGO

Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes.

Calle Rancho, 12 y calle

José Zorrilla, 87-1.º E.

Telfs. 415735 y 424938.

GIMNASIO DE RECUPERACION

Epifanio Herrero

Fisioterapeuta del servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Hora, 3,30 a 7,30

(excepto sábados

S. Agustín, 2, bajo, centro

Teléfono 413725

necesario hinchar con adjetivos. Pero, como todas las fechas cruciales en la vida de un pueblo, será tanto el final de muchas cosas como el principio de otras nuevas. Por eso precisamente no parecerá un despropósito el que desde estas páginas, cualificadamente eclesiales, nos permitamos mirar ya por encima de ese 15 de junio para manifestar nuestras esperanzas y nuestros temores —nuestra solicitud, en suma— por ese otro 16 de junio que simbólicamente representa el futuro. ¿Qué nuevos rumbos está dispuesta a enfilar nuestra Iglesia? ¿Qué propósitos específicos guarda para ese mañana? ¿Cómo piensa situarse en el nuevo contexto nacional que se configurará «oficialmente» al pasar por las urnas, puesto que «realmente» ya está configurado?

LEA VD. EL ADELANTADO

Para que la juventud segoviana encuentre en nuestra tierra trabajo y prosperidad.

VOTA A ALIANZA POPULAR

Ha comenzado hoy la II Vuelta Aérea a los Castillos del Duero

Los participantes sobrevuelan algunos puntos de la provincia

Veinte castillos repartidos por las provincias de Avila, Burgos, Salamanca, Segovia, Soria y Valladolid, serán sobrevolados por las avionetas de los participantes en la II Vuelta Aérea a los Castillos del Duero, que organiza el Real Aero Club de Avila, promueve este año el nuevo club abulense "Aero Castilla" y colabora el recién funda-

do Real Aero Club de Soria. El deporte y la historia van a tener su cita en esta competición del deporte aéreo que ha dado comienzo esta mañana, para cubrir la primera de las tres etapas de que consta la vuelta y que ha empezado con el Alcázar de Segovia para seguir con otros castillos desperdigados por la provincia de Segovia como los de

Turégano, Pedraza y Castilnovo.

El comienzo y el final de esta Vuelta a los Castillos del Duero será el aeródromo de Valpinos - Sanchidrián en la provincia de Avila y los finales de la primera y segunda etapa en los de Numancia en Garay (Soria), y Villanubla en Valladolid.

Servirán de control las fotografías que de todos los castillos y por el orden programado obtengan los participantes, que recibirán los trofeos en el transcurso de una cena a celebrar al finalizar la vuelta.

Para caso de mal tiempo y por tanto con nubes en sierra de Gredos, se suprimirán los castillos de Puente del Congosto, Barco de Avila, Sotillo y Avila, que serían sustituidos por los de Portillo e Iscar, en la provincia de Valladolid, y Cuéllar y Coca en la nuestra.

SUCESOS en la capital y provincia

Muere al caer con su coche al río Eresma

Según información recibida del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, a las 2,15 horas de esta madrugada, en término de San Ildefonso, el «Seat-600» matrícula SG-18233, que conducía Mariano López Huertas, de 27 años de edad, con domicilio en Segovia, se salió de la calzada, colisionando con un pretil de piedra, cayendo posteriormente al río Eresma. A consecuencia de este accidente resultó muerto el conductor y único ocupante.

OTROS DOS ACCIDENTES

El mismo Subsector nos informa de otros dos accidentes. Uno de ellos ocurrió en el punto kilométrico 48,700 de la carretera comarcal 603, travesía de Canalejo, donde un turismo, al evitar entrar en colisión con una furgoneta, atropelló a tres peatones, que resultaron con heridas leves, el conductor ileso y el vehículo con ligeros daños.

El otro se produjo en el kilómetro 3,975 de la carretera comarcal 605, al entrar en colisión dos turismos, resultando uno de los conductores herido leve.

ACCIDENTE LABORAL

En la residencia sanitaria de la Seguridad Social ingresó José Antonio Bermejo Mesonero, con domicilio en San Ildefonso, que sufrió un accidente de trabajo; después de ser atendido pasó a su domicilio.

NINO ARROLLADO POR UN TURISMO

En la Policlínica «18 de Julio» ingresó ayer el niño de 7 años de edad Roberto Carlos Gómez Hernando, con domicilio en Segovia, que fue atropellado por un turismo en la avenida del Padre Claret.

Después de ser atendido pasó a su domicilio, su estado es leve, salvo complicaciones.

PARTIDOS POLITICOS

Presentación de la Candidatura Democrática Segoviana-Movimiento Socialista

Unas mil personas asistieron ayer tarde al mitin de presentación de la Candidatura Democrática Segoviana-Movimiento Socialista, que tuvo lugar en el pabellón deportivo "Enrique Serichol", en medio de un ondear constante de banderas de color morado. A este propósito, un redactor de nuestro periódico preguntó a uno de los organizadores el por qué de este color, y la respuesta fue "a ver si se enteran de una vez cuál es el verdadero color de Castilla".

La primera intervención que se registró fue la de Nieves Genique, candidato al Congreso. Explicó la génesis de esta formación, "qué surgió cuando el Gobierno y los partidos no permitieron que continuara existiendo Coordinación Democrática. Vimos, además, que mientras las derechas estaban unidas, las izquierdas se desunían, y en menos de 48 horas tuvimos que formar la candidatura, tras una asamblea. Por otra parte, como no había tiempo material para recoger las firmas necesarias, tuvimos que acogernos al amparo del Movimiento Socialista, como ha ocurrido en otras partes". Dijo luego que el fin de la candidatura es luchar por Segovia y que como carecen de medios económicos han tenido que solicitar un préstamo. Esbozó más adelante el programa de la candidatura, que basa su lema en que la democracia es el poder del pueblo. Señaló que no quieren unas Cortes constituyentes, sino un proceso político libre, y se plantean incluso la alternativa de Monarquía o República. Pidió la legalización de todos los partidos, la amnistía total, la disolución de la policía política, la autonomía para Castilla y León y que España deje de depender de estados extranjeros.

Habló seguidamente Teófilo Pérez, trabajador madrileño, subrayando que esta candidatura era eminentemente popular, y dijo que el elector podría caer en las trampas que se le tienden a la hora de votar. Señaló que la democracia no se crea en un día, y que tienen que ser los trabajadores los que vayan creándola, empezando por las asociaciones de vecinos, los ayuntamientos y demás entes del poder, "que es lo que no se ha hecho en los cuarenta años pasados". Añadió que estamos llegando a la libertad, pero que habrá que tener mucho cuidado para que no se nos hunda. Insistió en el carácter popular de la candidatura, "que no desea un triunfo espectacular, sino representar al pueblo", y dijo que más que luchar por la libertad lo que hay que hacer es no perder la que ya se ha logrado.

Le correspondió después el turno a José Ramón Rincón, del Secretariado de Comisiones Obreras, quien explicó a grandes rasgos el programa económico de la candidatura. Después dijo que al cabo de cuarenta años el pueblo ha demostrado que es capaz de gobernarse a sí mismo, y que desde hace 150 años la oligarquía siempre ha engañado a la democracia. Atacó después a la

reforma del presidente Suárez, señalando que las próximas elecciones serán iguales a las de finales del 1800, "pues siguen los mismos caciques". Dejó entrever que a los partidos, cualquiera que sea su condición, parece no interesarles que se legalicen todas las formaciones políticas, "especialmente aquellos que llevan dentro de sí el germen de la verdad". Dijo también que el ahorro de provincias como la de Segovia se lo llevan las oligarquías al País Vasco y Cataluña, y que Fraga y Suárez no van a imponer la reforma fiscal a los cuatro grandes bancos que les apoyan. Finalmente se mostró partidario de la democratización del sector público, especialmente para ayudar a las provincias --como Segovia-- depauperadas.

El siguiente orador fue Raquel Soto, candidato al Congreso por la Candidatura de Unidad Popular de Madrid y trabajadora de "Standard". Comenzó diciendo que tiene que trabajar en Madrid porque el capitalismo ha abandonado a su pueblo natal en nuestra provincia, pero que algún día habrá de exigir el retorno a él. Afirmó que los trabajadores no son culpables de que exista un millón de parados y otros cuatro millones trabajen en el extranjero. Se preguntó también que dónde están los millones que ha generado la masa laboral, para que ahora se hable de crisis económica. Informó que ella lleva siete años trabajando a favor de Comisiones Obreras, y añadió que la libertad que se está alcanzando "no es un regalo de Suárez". Por otra parte dijo que la A.I.S.S. está al servicio de la patronal, que han vuelto los caciques y que el patrimonio sindical ha de revertir en los trabajadores. Abogó por la existencia de un solo sindicato obrero, de clase y asambleario; tiene que ser, además, independiente de los partidos políticos. Añadió que los obreros no van a creer en las elecciones, "sea lo que salga". La parte final de su intervención estuvo dirigida de forma principal a las mujeres, analizando todos los aspectos de su marginación, "lo que incluso hace que tengan un montón de hijos por falta de información sexual"; en re-

(Continúa en la pág. 4)

Pisos y apartamentos en Madrid a precio real de coste (ULTIMA FASE)

- ★ En régimen de comunidad con participación en beneficios.
- ★ En ZONA PRINCESA, próximos a la Ciudad Universitaria y a la plaza de España.
- ★ Plazo de entrega: 20 meses.
- ★ Rentabilidad en su inversión.
- ★ Facilidades de pago. 40 % de desembolso.
- ★ Seguridad total de su dinero.
- ★ Todo en escritura pública ante notario.

UNA OCASION MUY IMPORTANTE PARA ESTE MES DE JUNIO

INFORMACION Y VENTA:

Calle del Conde Duque, número 1-1.º E. MADRID-8
Teléfonos: 248 08 92 - 248 02 84.

Materiales de construcción



SANTA TERESA

S. Gabriel, 34. Tel. 411450

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.



Partidos políticos

(Viene de la pág. 3)

sumen y en su opinión, la culpa de que la mujer no se libere se debe en estos momentos a Fraga y Suárez.

A continuación tomó la palabra otro de los candidatos por Segovia, Antonio Barceló, que en una breve alocución se refirió a la falta de planificación de la Sanidad. "Tanto es así que los 850.000 millones de la Seguridad Social salen de nuestros bolsillos, de los bolsillos de los trabajadores"; de esta cifra, continuó diciendo, sólo la cuarta parte se dedica a atenciones de los propios trabajadores. Dijo también que los médicos, como él, son ejecutores de la mala sanidad que se ofrece "dentro de este régimen descafeinado".

Pidió una mayor atención geriátrica y la creación de centros comarcales de Sanidad que impidan el desplazamiento a Segovia de los beneficiarios de la Seguridad Social. También dijo que la atención que se presta al enfermo es "degradante y deshumanizada", y que sólo falta que la medicina vuelva a aplicarse a base de lavativas "como en estos últimos cuarenta años". Pidió el control de la Sanidad por parte de los trabajadores, que también ha de ejercerse sobre la industria farmacéutica. Finalmente aseguró que los derechos del enfermo y el paciente están por encima de los del médico y la sociedad.

Como invitada de honor del mitin figuraba la actriz Lola Gaos, candidato también del CUP por Madrid. Su voz ronca era apenas audible a través del micrófono, pero el público siguió su parlamento con una constante atención. Empezó diciendo que se sentía muy feliz de encontrarse en Segovia y en el acto que se celebraba, al que concurría como trabajadora de la cultura. Señaló después que la cultura es una forma de construir la sociedad, que no debe depender nunca de la minoría de la sociedad que la quiere tener a su servicio. Pidió una igualdad de la cultura

No hay dinero bastante para pagar la calefacción y la limpieza del grupo escolar «Martín Chico»

Los padres de los alumnos del colegio nacional «Martín Chico» que van a matricular a sus hijos en dicho centro, han recibido una comunicación en la que se les pide que entreguen la cantidad de dinero que consideren oportuna, «que será destinada al capítulo de limpieza y calefacción, que, como ustedes saben, corre a cargo del Ayuntamiento de la ciudad».

En la nota de referencia se hace constar que aunque el Ayuntamiento ha hecho esfuerzos constantes incrementando las cantidades asignadas a colegios nacionales para esta finalidad, resultan insuficientes, debido al elevado coste del carbón y fuel-oil. También las cantidades que perciben las señoras que efectúan la limpieza y los encargados del encendido y cuidado de la calefacción son mayores cada año; lo mismo sucede con las cuotas de la Seguridad Social.

Se especifica claramente también que las cantidades que se solicitan de los padres de alumnos no corresponden en absoluto al concepto de matrícula, que es totalmente gratuita.

AYUNTAMIENTOS

Los formularios, sobres y trabajos de imprenta en general, podemos realizarlos de un día para otro

Imprenta EL ADELANTADO

entre el trabajador manual y el intelectual, ya que en su opinión aquella no debe estar nunca en manos de las multinacionales, sino del pueblo. Rechazó además que los medios de promoción de la cultura estén en manos del Gobierno, y dijo que cultura también es la ayuda a subnormales, al deficiente, "condenados a esa situación por el capitalismo". Pidió el voto a los 18 años y la mejora de las pensiones. Puntualizó que los republicanos no son criminales de guerra y que ahora la cultura es un entretenimiento del ocio de los señoritos y que cuenta con la desventaja, además, de que está reprimida por el Gobierno. Concluyó afirmando que la unión de todos a través de la cultura permitirá un Estado libre.

Cerró el turno de oradores el candidato Félix Díaz, quien se presentó "en este día de libertad" como un hombre del pueblo, que lucha todos los días por su subsistencia. Dijo después que los agricultores y ganaderos integran una clase social que está más proletarizada que los obreros, y que en la fijación de sus productos (la leche, la carne, la remolacha...) no intervienen para nada. Se refirió igualmente a la descapitalización del sector agrario, con la única alternativa de seguir cavando con el azadón o empeñarse por la compra de maquinaria. Criticó la actuación de los intermediarios y señaló la existencia aún de los caciques de pueblo. Puso de relieve que el campesinado sigue siendo el sustento de la provincia y que merecen que se les ayude desde la capital, "ya que todavía persiste el miedo en ellos y en los pueblos se sigue controlando los movimientos económicos, sociales y políticos por los dos o tres caciques nombrados a dedo". Volvió a referirse a la pésima situación del medio agrario, "al que el Ministerio de Agricultura vuelve loco; ahí está el caso de la concesión de créditos, que pretenden que se amorticen a base de que las vacas paran cada cinco meses o tengamos dos cosechas al año". Después dijo que Segovia ha sido robada de dos formas: El Gobierno obliga a la Caja de Ahorros a invertir fuera —"más de 4.000 millones"— y a través de los envíos que las sucursales de los bancos hacen a sus centrales de Bilbao, Santander y Madrid. También acusó a las oligarquías de la periferia de haber tenido culpa de la emigración de la población segoviana, y terminó pidiendo que para el Senado se vote a Albino García Lobo y José Antonio Pérez Gallego.

LOLA GAOS: «La cultura popular ha de salir del pueblo»

Finalizado el mitin, nuestra Redacción mantuvo una breve entrevista con la actriz Lola Gaos, quien nos habló acerca de la cultura popular:

"Para mí la idea de cultura popular no es la que ya se está haciendo; en estos momentos están funcionando diversos grupos vanguardistas de teatro, música, etc., pero en todas estas manifestaciones el público no participa, está al margen. No les quiero quitar valor a estos grupos, porque su labor es válida e interesante, pero, para mí, repito, no es una verdadera cultura popular".

"La cultura popular no es un lujo ni un entretenimiento; esta labor, tan interesante, había que comenzarla en los barrios, en el corazón del pueblo y así de esa forma se podrían exigir unos presupuestos en condiciones y no la mierda que dan ahora".

"Fundamentalmente la cultura popular tiene que salir de las escuelas primarias; es necesario la creación de asignaturas prácticas y teóricas para que a partir de ahí pueda salir la verdadera cultura del pueblo, desde su base, si no, estamos como ahora; todo reducido a minorías".

"El pueblo es el receptor de algo que le han prefabricado, pero él no participa más que como mero espectador. El cultura es una forma de vivir, y una expresión del pueblo".

"El proceso que lleva en estos momentos el llegar a conseguir una verdadera cultura popular es muy lento y difícil; pienso que mi generación no lo llegará a conocer. Esta es la lucha que queremos emprender; queremos que el pueblo participe. Hay que estar en el corazón del pueblo, en los barrios, para que se sepa lo que quiere la gente y que manifieste lo que quiera".

Alianza Popular, en Aguilafuente y Nava de la Asunción

AGUILAFUENTE. (De nuestro corresponsal, CARLOS GARCÍA NUÑO).—En el mitin de Alianza Popular habló en primer lugar César Luis Fresneda, recordando que había sido alcalde y jefe local del Movimiento de Cantalejo: "soy hombre del pueblo y para el pueblo y no me avergüenzo de haber servido a Franco desde mi puesto, ya que de esta manera serví a España". "Debe-

(Continúa en la pág. 8)

SEGOVIA RELIGIOSA

EN EL CONVENTO DE SANTA ISABEL

El domingo, día 12, se celebra solemne función sacramental.

Misa de comunión a las 8 de la mañana. A continuación se expone el Santísimo hasta las 7 de la tarde, en que se tendrá visita de altares y misa concelebrada con homilía, a cargo de nuestro capellán, don Celso Sastre Prieto.

Nota: Se recuerda que la misa, a diario, es a las 8 de la mañana, y domingos y festivos, a las ocho y media.

Excmo. Ayuntamiento de Segovia

DE INTERES PARA PROPIETARIOS DE PERROS

A fin de dar cumplimiento a lo ordenado sobre vacunación obligatoria antirrábica de canes, por el presente, se hace saber a cuantos posean perros en la capital, que la vacunación de los mismos se llevará a efecto durante los días y lugares que se citan, hora de las 5.30 a 8 de la tarde:

Días 13 y 14 de junio, Fielato de la Piedad.

Días 17 y 18 de junio, San Lorenzo (antiguas escuelas).

Días 20 y 21 de junio, Fielato del Mercado.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 8 de junio de 1977.—El alcalde, Maximiliano Fernández García.



CARTELERIA de ESPECTACULOS

CERVANTES.— Hoy y mañana, 7.45 y 10.30, estreno: CAZAR UN GATO NEGRO. Actualmente en cartelera madrileña, con Sue Wanner, a nueva revelación del cine. Helga Liné y Alberto de Mendoza. 18 años.

SIRENAS.— Hoy y mañana, 7.45 y 10.30: VIRIDIANA, el título imposible del cine español. De Luis Buñuel, con Silvia Soler, Fernando Rey y Francisco Rabal. 18 años.

VICTORIA. Sala especial. Hoy, 7.30 y 10.30. Último día de la película de Eric Rohmer titulada: LA MARQUESA D'O. Versión original subtitulada. 18 años. Mañana sábado. Estreno: MYRA BRACKINRIDGE. Por Rachel Welch, John Huston y Mae West. Versión original americana con subtítulos. 18 años.

ALIANZA POPULAR

CANDIDATOS
AL CONGRESO



Pedro Antonio
Hernández Escorial



Jaime Rodríguez
Gómez



César Luis Fresneda
Gutiérrez

quiere para tí, JOVEN,

Enseñanza preescolar y básica obligatoria y gratuita. Libre acceso para todas las clases sociales, a los niveles de enseñanza superior. Y el especial impulso de la formación profesional.

Un plan efectivo de educación física, deportiva y cultural.

Revisión de la mayoría de edad a todos los efectos y mayor integración y participación en la vida social, económica y política de la nación.

*Porque sabemos que en tus manos
está el futuro de España.*

Votad a Alianza Popular

CANDIDATOS
AL SENADO



Antonio Horcajo
Matesanz



Javier Gil
de Biedma

ACTOS PUBLICOS DIA 11 DE JUNIO

SANTA MARIA DE NIEVA, 9'30 noche

Pedro A. Hernández Escorial
Jaime Rodríguez Gómez

y

César Luis Fresneda

EL ESPINAR, 9'30 noche

Antonio Horcajo Matesanz

y

Javier Gil de Biedma



Ismael en la Campaña de Extensión Teatral



Una nueva sesión de la Campaña de Extensión Teatral se celebró ayer tarde en el teatro Juan Bravo. Fue ofrecida la actuación del cantante segoviano Ismael, con su grupo, que ofreció un recital titulado "Los pueblos cantan, los pueblos andan". El recital fue acogido con simpatía y cariño por el público, que ovacionó largamente a los intérpretes por su buen hacer. El estilo peculiar de Ismael, su hondo co-

nocimiento de la música folklórica, su bien timbrada y modulada voz, se aunaron para conseguir unas versiones muy bellas de todas las obras programadas, entre las que había canciones medievales, romances, canciones populares y otras contemporáneas, de varias de las cuales es autor el propio cantante, que ofreció entre ellas algunas de las que constituyeron sus mayores éxitos.

(Foto Aurelio M.)

FESTIVAL ARTISTICO-MUSICAL JUVENIL

En el salón de actos del colegio Claret se celebró ayer tarde, a lo largo de tres horas, un simpático festival juvenil artístico-musical, que contó con la participación de numerosos alumnos y alumnas de centros de enseñanza de la capital y provincia y de profesores particulares.

Al piano actuaron María Camino González, María Pilar García, Teresa Borregón, Beatriz Fraile, Pilar Gómez

de Caso, José Miguel Espinosa, Jesús García y Araceli Garrido; a la guitarra, María Carmen Olmedillo y Daniel; flauta, alumnas del colegio Ione; coro del Centro S.A.I.; flautas y guitarras del colegio Claret; danzas y concierto de castañuela por alumnas de María Olayo; ballet, por varios grupos del colegio de Hijas de Jesús y, como cierre, la rondalla del colegio nacional Villalpando.

TOROS

¡VA POR USTED, SR. CHAVES!

Gran tarde de rejoneo en Valverde del Majano

La lluvia obligó a suspender el festejo cuando moría el cuarto novillo-toro

Con muy buena entrada, y cuando digo buena entrada tengo en cuenta lo poco agradable que para la fiesta estaba la tarde, se celebró ayer en Valverde del Majano el primero y más importante de los festejos taurinos programados con motivo de las fiestas en honor de la Virgen de la Aparecida.

He de decir rápidamente que el festejo tuvo que ser suspendido al morir el cuarto de la tarde. Tal era la cantidad de agua que caía en esos momentos, y que continuó cayendo después, que la presidencia, de acuerdo con los rejoneadores, tomó el acuerdo de suspender el festejo. En chiqueros quedaron los dos novillos que tenían que haber sido lidiados por colleras. Nadie protestó la decisión.

Créame que es un auténtico compromiso ponerse a enjuiciar en plan de crítico la actuación de los cuatro rejoneadores. Las razones para ello son fácilmente comprensibles: En primer lugar, mi condición de vecino de Valverde del Majano, pueblo segoviano que contra viento y marea, desde el año 1972 viene ofreciendo en sus fiestas titulares una programación taurina que para sí quisieran otras localidades de más relumbrón dentro del ámbito provincial. Y en segundo lugar, mi condición de íntimo amigo de los cuatro rejoneadores actuales.

Entre barreras se encontraba un hombre anciano buen amigo de sus amigos y sobre todo amigo de los caballos y del mundo del rejoneo, para quien no ha existido ni existe ningún secreto. Un hombre a cuestas con su venerable ancianidad, que contraviniendo muchos consejos, no ha querido estar ausente este año en la corrida de rejones de Valverde del Majano. Me estoy refiriendo al señor López Chaves. Una auténtica institución dentro del mundo de los caballos. Hombre duro y resistente, de fibra de la mejor calidad; hombre de los que por desgracia ya van quedando pocos, trabajador, serio y honrado. Créame que me emocioné de verdad cuando adiviné su ya menuda figura sentada en una barrera. Así es la vocación de algunos hombres, para quien, como en este caso concreto, no existe jubilación ni pensión de vejez. Para él existe únicamente amor a lo suyo, cariño a sus caballos y amistad para todos los que han sido sus alumnos. El señor López Chaves no podía faltar a la cita de ayer tarde en Valverde del Majano. Los cuatro rejoneadores que actuaron han sido grandes y aventajados discípulos suyos, y él, estoy completamente

convencido, se sentiría feliz viendo las evoluciones de sus alumnos, con la lección bien aprendida, al término del espectáculo.

Porque, y esto hay que decirlo pronto, los cuatro estuvieron bien, cada uno con su particular forma de concebir el toreo a caballo; no hay que olvidar que el rejoneo es un arte, y como tal está expuesto a la inspiración más variada en cualquier momento de la lidia.

Josechu, con el toro de menos facilidades del encierro, demostró que se puede volver a confiar en él, y que ya está preparado para empresas mayores. Ha vuelto a recuperar el sitio y se encuentra a gusto y confiado en la plaza. Con la cuadra de que dispone en estos momentos es fácil el pronóstico; pronto volverá a ocupar el sitio que tuvo en sus mejores tiempos. El Josechu que ayer vimos en Valverde es el Josechu que toda la afición, particularmente la segoviana, está deseando volver a ver.

Cándido López Chaves volvió una vez más deleitarnos con su señorío a caballo y su elegancia en las suertes, recreándose en su ejecución. López Chaves estuvo en torero toda la tarde y sólo el infortunio a la hora de matar, con espectacular caída y todo, le privó de un triunfo redondo.

Florencio Arandilla fue subiendo enteros a medida que la lidia de su toro transcurría. Lo mejor de él, la cuadra de caballos y su intención de querer hacer las cosas como mandan los cánones; tampoco tuvo suerte al matar.

Gregorio Muñoz «El Rubio», nuevo valor del rejoneo segoviano, demostró ayer, bien a las claras, que con la afición que tiene y el valor a toda prueba de que está dotado, puede aspirar a algo importante en el mundo del toreo a caballo. Valor y afición, casi nada para uno que empieza.

Se me olvidaba decir, y es que a este capítulo casi nunca presto atención ni le doy importancia, que los cuatro caballeros rejoneadores fueron orejeados y largamente ovacionados. Una buena tarde de rejoneo estropeada únicamente por la fatalidad de un fuerte aguacero, que, como decía al principio, obligó a suspender el festejo cuando moría el cuarto toro.

Todo fue importante, pero puestos a destacar me quedo con la forma en que los cuatro alumnos explicaron la lección —bien aprendida— al profesor, ese buen hombre que con sus muchos años a cuestas no quiso perderse la tarde de rejones de ayer en Valverde del Majano. ¡Va por usted, señor López Chaves!

M. ILLANA



Sábado noche, inauguración

COMERCIANTE, INDUSTRIAL

¿Tiene Vd. informado al público de sus artículos y de sus productos?

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LE OFRECE ESE MEDIO



UN ESTUDIO SOBRE LA LOCALIZACION INDUSTRIAL EN LA REGION CENTRO

Existe un gran desequilibrio en el reparto de las actividades industriales entre Madrid y el resto de la región

En el último número de la revista que edita el Colegio Universitario «Domingo de Soto» se incluye un trabajo de los profesores de Geografía M.^a Carmen Pérez de Armiñán y Ricardo Méndez, en el que analizan la localización industrial de la región centro.

Dado que el tema sigue siendo hoy de mucho interés para Segovia, extractamos para los lectores los conceptos que dichos profesores exponen en su estudio.

LA REGION CENTRAL EN EL PANORAMA INDUSTRIAL ESPAÑOL

«...De los diferentes estudios existentes sobre regionalización en España se desprenden un gran número de divisiones regionales en función de las variables consideradas en cada caso.

A la hora de delimitar el área de nuestro trabajo, hemos empleado la división realizada por los profesores J. M. Casas Torres, A. Higuera Arnal y María R. Miralbes Bedera en su estudio sobre los desequilibrios regionales, españoles, publicado en 1968.

Esta división considera la existencia de once macroregiones, entre ellas la Macrorregión Central, que aparece, a su vez, subdividida en las siguientes regiones:

- Sistema Central: Avila, Segovia.
- Serranías Ibéricas Castellanas: Soria, Guadalajara, Cuenca.
- La Mancha: Albacete, Ciudad Real, Toledo.
- Extremadura: Cáceres, Badajoz.
- Madrid (región urbana).

Como ponen de manifiesto los autores, «la división tiene muy en cuenta las regiones históricas, pero también criterios actuales de homogeneidad y polarización. Esto último explica la aparentemente desmesurada Macrorregión Central, pues no hay duda de que Avila y Segovia están mucho más vinculadas hoy con Madrid que con el eje del Duero...»

«...Definido así el espacio considerado como Región Central, éste comprendía, en 1970, una población total de 7.309.952 habitantes, lo que venía a suponer, para el conjunto de las once provincias, el 21,48 por 100 del total nacional. Al considerar ya este primer aspecto, es necesario destacar el peso de la provincia de Madrid, que con sus 3.792.561 habitantes representaba algo más de la mitad de la población total de la región.

Resulta aún más patente el contraste demográfico si tenemos en cuenta que sólo Madrid-capital suponía más de tres millones de habitantes o, lo que es lo mismo, que en un solo municipio —el de Madrid— se concentraba el 43 por 100 de la población regional.

Remitiéndonos ya a los aspectos puramente industriales, y con datos correspondientes a 1973, tenemos que, de un total de 2.748.288 personas que componen la población activa regional, son 605.830 las empleadas en actividades de carácter industrial, lo que viene a representar el 17,10 por 100 de la población del país empleada en el sector secundario.

Las diferencias existentes entre este porcentaje y el referido a población total respecto al conjunto nacional ponen de manifiesto que la región, en su conjunto, no puede ser considerada como especialmente industrializada comparativamente con otras regiones. Ahora bien, estas cifras globales enmascaran, como ya lo hacían las demográficas, el hecho de que la provincia de Madrid cuenta, por sí sola, con más del doble de trabajadores industriales que el conjunto de las restantes diez provincias (415.793 frente a 190.037 respectivamente)...

«...Pueden deducirse, en suma, las siguientes conclusiones:

- 1.^a La Región Central supone aproximadamente la quinta parte de la población y de la producción industrial del país.
- 2.^a Su grado de industrialización no es muy elevado si tenemos en cuenta que sólo el 22 por 100 de

la población activa regional trabaja en la industria.

- 3.^a Existe un fuerte desequilibrio entre Madrid y las restantes provincias, tanto en el terreno demográfico como, especialmente, en el industrial...

DESARROLLO INDUSTRIAL Y EVOLUCION DEMOGRAFICA EN LA REGION

«...Comparando el mapa de localización industrial con los existentes sobre evolución demográfica en España durante el período 1960-70, se aprecia a simple vista un claro paralelismo entre municipios que ven aumentada su población con mayor rapidez y aquellos que aparecían como más industrializados. Concretamente, de los 40 municipios que en la región superaban los 500 trabajadores industriales, 35 aumentaron su población durante dicho decenio y, de éstos, 30 superaron el crecimiento porcentual medio del país. Los cinco únicos casos en donde no se produjo esta evolución corresponden a municipios que en la actualidad se encuentran en situación de claro estancamiento demográfico y económico en función de factores muy específicos...»

«...Al comparar los datos que hemos obtenido a nivel municipal sobre el grado de industrialización de la Región Central con los que la profesora A. Sabaté presenta en su estudio sobre la estructura urbana española, queda patente la existencia de una correlación entre tasa de urbanización y desarrollo industrial. Una vez más, el hecho reviste especiales características en la provincia de Madrid, donde entre 1960 y 1970 se registró un crecimiento demográfico medio de un 45,5 por ciento, porcentaje ampliamente superado por municipios como más industriales de la provincia (a excepción de la capital).

El rápido crecimiento a lo largo de esta década ha traído aparejado un proceso de urbanización muy rápido, permitiendo la aparición de una verdadera mancha urbana en torno a la capital, que se ha ido extendiendo progresivamente y que explica el hecho de que en 1970 el 93,07 por 100 de la población provincial fuese considerada ya como urbana, frente a tan sólo un 26,10 por 100 en el resto de la región...»

CONCLUSIONES

«...Intentando resumir las ideas principales que se desprenden de lo anterior, podemos concretar las siguientes:

- 1.^a La Región Central supone alrededor del 20 por 100 de la población y de la producción industrial españolas.
- 2.^a Existe un gran desequilibrio en el reparto de las actividades industriales entre Madrid (que es la segunda provincia industrial española) y el resto de la región.
- 3.^a En los aspectos demográficos y urbanísticos vuelve a repetirse el desequilibrio anterior, apreciándose al mismo tiempo un claro paralelismo entre estos tres fenómenos.

De todo lo expuesto se deduce que la Región Central aparece organizada como una región de carácter nodal, entendiendo por tales aquellas en donde «hay centros dominantes (grupos de gente y de industria) hacia los cuales afluyen la población, los bienes y los servicios, y sobre los cuales gravitan las comunicaciones y los transportes.

Dentro de este carácter general, la Región Central presenta la peculiaridad de que no parece existir en ella una verdadera jerarquización urbana organizada ante la inexistencia de núcleos de tamaño intermedio entre el formado por Madrid y su región urbana, y las restantes entidades de población, lo que evidentemente ocasiona una excesiva aglomeración en un solo punto, en contraste con un entorno claramente regresivo...»

El día 28, elecciones de la organización colegial de A. T. S.

Jefatura Provincial de Sanidad.—De acuerdo con lo dispuesto en la orden de 12 de mayo de 1977 (Boletín O. del Estado del 14), esta Jefatura ha acordado fijar el día 28 de los corrientes para la celebración de las elecciones a que se refiere el núm. 3.º c de la orden de 1 de abril de 1977 sobre adaptación de la organización colegial de Ayudantes Técnicos Sanitarios a las normas de la ley de 13 de febrero de 1974 de colegios profesionales.

Las elecciones tendrán lugar en el salón de actos de esta Jefatura desde las nueve a las dieciocho horas.

Certámenes literarios y artísticos

I CERTAMEN LITERARIO "FERIA DEL LIBRO" DE SEGOVIA

La II Feria del Libro de Segovia, con el fin de divulgar la importancia del libro, convoca un certamen de artículos literarios, al que podrán concurrir todos aquellos escritores que lo deseen.

Los artículos, con una extensión máxima de tres folios mecanografiados a doble espacio y por una sola cara, estarán escritos en castellano.

Los artículos presentados a concurso tendrán como tema genérico el libro.

Los trabajos se remitirán firmados con lema o seudónimo, acompañándose en sobre aparte el nombre, domicilio y teléfono del autor.

El plazo de presentación de trabajos finalizará el día 24 de junio, fallándose el certamen el día 30, y siendo la entrega de premios el día 2 de julio en la propia Feria del Libro, sita en el Paseo del Salón.

Los trabajos habrán de remitirse a la Delegación Provincial de Información y Turismo, calle San Facundo, núm. 1, Segovia.

Se establecen los siguientes premios:

- 1.º 10.000 pesetas en metálico; 2.º 5.000 pesetas en metálico; 3.º Lote de libros.

Nave industrial

Necesito en alquiler

ZONA INDUSTRIAL
DE 400 - 500 m.²

Teléfono 424659

(Llamar de 10 a 3,30)



Partidos políticos

(Viene de la pág. 4)

mos conocer la historia del sacrificio que nos costó levantar una España destruida, llena de miseria y de hambre, y nos declaramos anticomunistas por convicción, por las esquilaciones que hemos sido objeto, porque tenemos hijos y no queremos verlos como se ve a los niños detrás del "telón de acero"; no queremos ver los tanques por las calles como los vieron en Bucarest". "Pedimos una democracia auténtica; relaciones laborales verdaderas; renovación de la empresa; política de empleo; que el paro sea algo extinguido; política salarial; Seguridad Social para todos los españoles por cuenta del Estado; que las pensiones mínimas sean iguales para todos; política administrativa, política de enseñanza gratuita para todos los niveles; política cultural; protección a los monumentos, a la música, a las artes; protección a la familia como fundamento y base de la comunidad cristiana; no rotundo al aborto y al divorcio; a nuestras mujeres se les debe tener mucho más respeto".

Terminó diciendo que respetan a todos los partidos políticos, que tenemos en estos momentos en nuestras manos el futuro de España y que si no votan a Alianza Popular, voten a personas de confianza.

A continuación tomó la palabra Antonio Horcajo, diciendo que son españoles reformistas y modernizantes. "Durante estos 40 años hemos pasado de una nación destruida sin ayuda extranjera, habiéndonos cerrado todas las fronteras, a ser la novena potencia mundial". "España es una e indivisible, respetando sus regiones pero sin menoscabar en ningún momento la independencia, integridad y soberanía política". "Libertad pero no libertinaje". "No podemos aceptar los piquetes que prohíben trabajar a quien lo desea o evitan que se abran las fábricas o talleres; tampoco las huelgas, que tantos millones han costado a España en los últimos meses". "Venimos de una España en orden, en donde los que han querido tenían las fronteras abiertas para entrar y salir". "No podemos aceptar la pornografía, que sonroja a nuestras mujeres y es un escándalo para nuestros hijos". "Vemos una esperanzada juventud, una juventud a la que tenemos que entregar una España justa, unida y sin rencores". "Vemos al hombre como portador de los valores eternos de España". "Hay que reformar, no destruir". Con estas palabras se dio por terminado el mitin, al que asistieron unas 120 personas.

NAVA DE LA ASUNCION. (De nuestro equipo corresponsal, GAVIOTA).—Unos cien jóvenes, portando el pendón morado de Castilla, esperaban la llegada de los oradores que iban a intervenir en el mitin de Alianza Popular. Algunas mujeres del pueblo, que habían acudido a escuchar a Gil de Biedma, candidato estrechamente ligado a Nava por motivos familiares, discutieron con los jóvenes, invitándoles a mantener la calma, por lo que se produjo un ambiente de ligera tensión.

A la hora de comienzo del mitin —la misma en que se celebraba el del Frente Democrático de Izquierdas— sólo compareció Javier Gil de Biedma, que disculpó la ausencia de sus compañeros de candidatura. Añadió que había tenido un especialísimo interés en venir a Nava, a la que llamó su casa; que en Nava tenía compañeros de escuela, con los que tantas veces había jugado.

Pasó a decir luego que el socialismo o comunismo convirtieron a los hombres en máquinas y esclavos. "Queremos una legislación que defienda la unidad de la familia y el sentido religioso que quieren robar al hombre los partidos de izquierdas".

Más adelante aludió a que el presente era herencia de un pasado glorioso. (En este momento los más jóvenes se levantan a la vez, con ruidos, y salen a la calle). Continuó hablando del problema resinero y de la colofonia almacenada sin salida.

Habló también de la fábrica proyectada, tan esperada por todos los jóvenes de Nava y que nunca llega.

Dijo que Segovia había mejorado en los últimos años y había conocido una época de paz y prosperidad. Señaló que Alianza Popular era un partido conservador, leal, moderno, reformista. Dijo que rechazaban el comunismo de tiro en la cabeza, son defensores de los valores religiosos; defienden el respeto a la vida y rechazan el aborto y el divorcio. Que la familia era la célula básica de la sociedad y que si ésta era sólida y ordenada, la sociedad lo sería también. Defendió la iniciativa privada y habló de la reforma fiscal, por último.

Después habló Juan Francisco Martín, propugnando nuevas instalaciones universitarias para Segovia. Señaló que los hombres de Alianza Popular habían ayudado mucho a España, y que la izquierda lo que intentaba, si es que llegaba al poder, era quitar los valores espirituales que el hombre lleva dentro. Terminó pidiendo el voto para su partido, para que se haga realidad el grito de "España, una, grande, libre".

Mitin del F. D. I.

NAVA DE LA ASUNCION. (De nuestro equipo corresponsal, GAVIOTA).—En un ambiente como de familia se desarrolló el

mitin del Frente Democrático de Izquierdas, en el que hicieron uso de la palabra tres oradores, dos chicos y una chica.

Comenzaron refiriéndose a la Seguridad Social, diciendo que sus cuotas deben estar a cargo del Estado, con una descentralización sanitaria; escuela gratuita de los 4 a los 18 años; promoción deportiva y cultural; democratización de los ayuntamientos, con participación de los vecinos.

Aludieron también a los problemas de la juventud: 200.000 jóvenes trabajan ilegalmente, por lo que son explotados por las grandes empresas y monopolios y no tienen derechos laborales ni sindicales; otros carecen de los necesarios puestos escolares. A todo esto el F.D.I. propone soluciones concretas, que, dijeron, se encuentran en el Estatuto de los Jóvenes.

Hablaron luego del programa de la Asociación Democrática de la Mujer, y acusaron a los demás partidos de haber "hecho la pelota" a las mujeres a la vista de las elecciones, pues éstas representan el 53 por 100 de la población total. Como reivindicaciones para la mujer propugnan unas mejores condiciones de trabajo, superior remuneración y la patria potestad, "porque hasta ahora la palabra marido ha sido sinónimo de jefe". Exigen los bienes compartidos, la desaparición de la ley sobre el adulterio y amancebamiento, venta libre de anticonceptivos o a cargo de la Seguridad Social, etc. No defienden el aborto, pero le reconocen, y dijeron que hasta ahora sólo tienen acceso a él las clases

(Continúa en la pág. 9)

RESIDENCIAS DE DESCANSO

DE LA MUTUALIDAD DE VIDRIO Y CERAMICA

La Mutualidad Laboral de Vidrio y Cerámica convoca un turno de descanso para pensionistas en el hotel "Caballo de Oro", de Benidorm (Alicante), durante los días 1 al 15 de octubre, ambos inclusive. Pueden solicitar el mismo los pensionistas de dicha Mutualidad de jubilación, invalidez y viudedad, pudiendo ir los primeros acompañados de sus esposas, siempre que los asistentes puedan valerse por sí mismos, no padezcan enfermedad que se pueda agravar por los desplazamientos o cambios de clima y no tengan, en general, necesidad de un régimen especial de comidas.

A Segovia le han correspondido dos plazas, solicitándose las mismas en la Delegación Provincial del Servicio del Mutualismo Laboral, hasta el día 31 de agosto, donde se facilitará cuanta información complementaria puedan precisar los posibles interesados.



**VOTAR CENTRO
ES
VOTAR SUAREZ**

Vote este símbolo:



**UNION DE
CENTRO
DEMOCRATICO**



Información Local

CARTAS AL DIRECTOR

PARTIDOS POLITICOS

Las cartas que se nos remitan para su publicación en esta sección deberán estar perfectamente fechadas, firmadas y con expresión del número de D. N. I. del firmante o firmantes.

¿POR QUE PONER LAS COSAS AGRIAS?

Sr. D. Antonio Martín Casla, Director de «El Adelantado de Segovia».

Ciudad.

Querido Antonio:

Leo en el periódico de tu dirección artículos que te dirigen mis amigos Juan Vera y José Antonio Flórez Valero, referentes a una no muy afortunada expresión de un señor comunista en el curso de un acto en que se entregó a Agapito Marazuela un carnet de ese partido. Aunque los textos de dichos dos escritores son tan moderados como podía esperarse de ellos, sin embargo, no dejo de alarmarme un poco por la clase de sentimiento que exteriorizan.

Agapito Marazuela, nuestro vecino, merece de la opinión segoviana un concepto de gran mérito: acaso su propio valor, el de un estudioso y un músico, realmente esté ya un poco oscurecido por tanto homenaje frecuentemente sin más intención que la de utilizar su figura, por tantas razones simpática y atractiva. Intento de manejo que no es de hoy, y sólo por los comunistas, sino que lo ha sido por múltiples ideologías y contrapuestas intenciones, incluía la de montar un homenaje más por el qué dirán o por el pretexto fácil. Es humano comprender que una biografía como la de Marazuela, que ha abundado en decepciones y soledades, no pertrecha suficientemente a (iba a escribir la víctima) a rehusar lúcida-mente lo que puede considerarse una tardía reivindicación: y la sencillez de Agapito Marazuela le ha hecho prestarse alegremente —lo digo sin segundas— a determinadas ocasiones en que de lo

que se trataba, más que de homenajearle a él y su obra, era la de dar la nota.

Otra cosa es que se contabilice todo esto para reprocharse unos y otros tal situación. El gobernador de Segovia y falangista acérrimo que impulsó la edición del «Cancionero» de Agapito no hizo otra cosa que administrar debidamente un dinero que se le había dado para eso: para cubrir un expediente de atender a la cultura popular. Que supiera que Agapito no era precisamente un nacional sindicalista es un dato a favor de la capacidad humana de aquel señor: pero sugerir, por extensión, que durante el auge del régimen a que dicho caballero servía, se atendía suficientemente a la promoción de la cultura me parece excesivo.

Como Agapito Marazuela

hubo otros intelectuales de izquierda que fueron perseguidos, silenciados o molestados por aquella época. Lo que pasa es que el campo de investigaciones de Agapito —la música y los textos del folklore popular castellano— no encerraban un mensaje de gran peligro para el franquismo.

Que Agapito Marazuela agradeciera públicamente la difusión de su obra al responsable de ella, no me parece otra cosa que una demostración de su hombría de bien, reconocida por todos.

Y que Agapito Marazuela dejara pasar en el acto en que recibía un carnet del Partido Comunista un parlamento en que se denostaba duramente la falta de atención a la cultura en el régimen anterior, me parece natural. Nadie está muy dispuesto a interrumpir a un orador para contradecirle ni discutir con él cuando se le rinde un homenaje (yo sólo conozco el caso del admirable don Tomás Guerra que lo hiciera).

En fin: lo que me parece es que Marazuela es igualmente admirable en su obra siendo comunista que cuando no lo decía —aunque no trató de disimular nunca sus convicciones—; que el señor Carretero que habló en su homenaje estaba a mi entender un poco en ayunas sobre el tema, cosa que es frecuente cuando se viene a predicar por provincias: que se dejó ir con unas cuantas expresiones demagógicas, lo cual, en el día de hoy, no es demasiado grave.

Y por último, que dicho sea con la mayor suavidad, no me parece que todo ello baste para montar un número de recordatorios de actuaciones segovianistas, incluidas las propias. Cuando uno hace algo por altruismo, lo mejor es mantener ese altruismo en lo sucesivo.

Porque si no, vamos a tener en época de elecciones que estar recordando a cada paso la vez que enseñamos Segovia a alguien, o le dijimos a otro dónde estaba el Hotel Sirenas. Que se hicieron cosas en favor de Segovia en esos tiempos pasados, a pesar de todo, es muy cierto, sí. Pero no estaba el horno para muchos bollos por entonces, también. Por eso intentamos cambiar.

F. de P. Rodríguez Martín

(Viene de la pág. 8)

altas. Apoyaron la revisión médica de las prostitutas por parte de la Seguridad Social.

Finalmente, aclararon que el F.D.I. es un partido abierto a la igualdad con todos los partidos de izquierdas, y terminaron pidiendo el voto y ayuda económica; casi todos los presentes depositaron dinero en la mesa que se estableció al efecto.

El P. S. P., en Santa María la Real de Nieva

SANTA MARIA DE NIEVA. (De nuestro corresponsal, EUSEBIO GARCIA).—Se celebró en la pista de baile «El Ruedo» un mitin político del Partido Socialista Popular, con la asistencia de unas setenta personas.

Intervino primero Mariano Yuste Pascual, candidato al Congreso por dicho partido, quien hizo una exposición de motivos del ideario político del P.S.P.

A continuación habló Albino García Lobo, candidato al Senado, quien hizo historia de las reivindicaciones populares, para centrarse en los principios éticos y otros que el P.S.P. promueve.

Al terminar se hizo un coloquio durante cerca de 20 minutos.

El aspecto que más agradó al público es que se limitaron a presentar su programa, sin criticar a otros partidos.

Centro Democrático, en El Espinar

EL ESPINAR. (De nuestro corresponsal, JUAN JOSE SAIZ GARRIDO).—Se presentaron los candidatos de U.C.D., ante un público que al final intervino en el coloquio interrogándoles sobre varios extremos de su programa y de su postura política.

Abrió el acto Modesto Fraile, quien se refirió a que ellos han preferido no utilizar ningún personaje político nacional para que les presente en esta provincia, que todos ellos bien conocen y que para resolver sus problemas es más lógico que sea el trabajo y el conocimiento de los segovianos que con los consejos de esos renombrados políticos desconocedores en la mayoría de los casos de nuestra realidad provincial.

Continuó en el uso de la palabra Julio Nieves, que pasó a refutar todos los ataques que, tanto desde la derecha como de la izquierda, se vienen haciendo contra Centro Democrático, y frente a ello expuso las líneas fundamentales sobre las que descansa su programa. Tuvo ocasión también para hacer alusión a los límites ideológicos de la candidatura: por un lado, el inmovilismo y el conservadurismo político, y por el otro, el marxismo ideológico.

En una actitud vehemente y emotiva, Carmen Muñoz planteó varios temas relacionados con la mujer, el ama de casa, el aborto..., sobre este último punto llegó a decir que «si en un consenso nacional me pidieran mi opinión sobre la despenalización del aborto, individualmente votaría que no».

Luciano Sánchez Reus comenzó desmintiendo la existencia de un posible pacto a nivel nacional entre U.C.D. y otro grupo más a la derecha —sin mencionarlo, es evidente que se refería a AP—, pero fue más allá en sus manifestaciones al dirigirse al público y advertir que existe otro candidato que en su campaña está diciendo ser del Centro, mientras que la candidatura de U.C.D. solamente la forman las seis personas que estaban en aquel momento dirigiéndose a los espinariegos.

Dado lo avanzado de la hora no intervino el candidato Carlos Gila, cerrando el turno de oradores el espinariego Rafael Calvo Ortega, quien propugnó una sociedad pacífica, la devolución de la autonomía a las regiones, la implantación de la enseñanza subvencionada, el fomento de las pequeñas y medianas empresas privadas y la implantación de empresas autogestionarias, asistidas económicamente por el Estado.

Su coche no tiene que ser como los demás.

Personalicelo con accesorios.

EQUIPO Nº 4

EQUIPO PUESTA A PUNTO 1.060 Pts.
FARO PORTATIL CON CONECTOR 283 Pts.
MOLDURA ADHESIVA. 165 Pts. m.
ESTERILLAS ASIENTO. 650 Pts.
BOTIQUIN 475 Pts.

"Mantendremos estos precios durante un mes desde la publicación de este anuncio"

MOSA

Ctra. San Rafael, 64
SEGOVIA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

AIISLANDO se ahorra un 40% de energía.



¿Dónde puede Vd. encontrar nuestros productos VITROFIB-ISOVER Y ROCLAINE-ISOVER?

DELEGACION ZONA CENTRO/

Jenner, 3 - Tfno.: 410 31 00 - MADRID-4

DISTRIBUIDOR

HEREDEROS DE OCHOA

Ezequiel González, 15 - Tfno.: 41 47 53 - SEGOVIA

CINTAS
transportadoras

TUSA

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

ALMACENERO CONDUCTOR

PRECISA

Empresa de electrodomésticos

— Interesados dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. C/Gobernador Fdez. Jiménez, núm. 18.
— Referencia 5949.

Sindicato unitario y autónomo de los trabajadores de la Enseñanza

En el periódico del pasado lunes, día 6, se publicó una información sobre el Sindicato Unitario y Autónomo de los trabajadores de la Enseñanza. Para esclarecer conceptos me permito hacer algunas observaciones sobre el tema:

a) Dar a las cosas el nombre adecuado es siempre importante. No entiendo cómo unos profesionales de la Enseñanza rehuyen el nombre de «educadores». Es la palabra que mejor indica nuestra misión y la que más nos responsabiliza ante la sociedad.

En un sindicato de educadores, entraría sin dificultad el personal no docente. Todos sabemos cuánto contribuye a la buena educación la limpieza de un centro, la elaboración de la comida, el servicio de comedor, etc. Todos estamos unidos en la misma misión educadora, aunque en distintos puestos.

b) El sindicato único, quita libertad a las personas. Muchos tendrán que renunciar a sindicarse por no estar de acuerdo con el sindicato único. Si participan tendrán que obrar contra su conciencia cuando las orientaciones fundamentales les repugnan.

De hecho los sindicatos nunca son neutros. Dependen más o menos directamente de la ideología de los partidos. Algunas de las centrales sindicales que se citan todos sabemos por quién son apoyadas aunque se declaren independientes.

Por lo tanto varios sindicatos según concepciones fundamentales de las personas y de los modos de educar. Así los educadores tendrán amplia base de elección y de actuación según su conciencia. No seamos liberales en las palabras y dictadores en las obras.

c) Este sindicato, por supuesto, también es reivindicativo. Cuando una persona o una corporación reclama casi exclusivamente sus derechos, se hace egoísta, se necierra en sí misma, pierde su sentido de solidaridad con la sociedad en que vive. Es capaz de arruinarla con tal de salirse con la suya. Todo lo contrario a la vocación de educador. Lo cual es un disparate de grueso calibre socialmente, como educadores un ejemplo fatal para nuestros educandos.

Si alguna profesión necesita competencia y crédito ante padres y alumnos, es precisamente la profesión de educador. Y para ese crédito, más que reclamar derechos, deberíamos proclamar nuestros deberes.

— Deber de empezar y terminar las clases en el tiempo marcado. Siendo generosos cuando se pueda.

— Deber de no perderlas sin motivo grave.

— Deber de prepararlas convenientemente.

— Deber de no alargar los recreos según le parezca.

— Deber de trabajar en las clases como Dios manda.

— Deber de ejemplaridad en todo momento.

— Deber de seguir perfeccionando nuestros conocimientos, etc.

Y cuando se demuestre el incumplimiento que nos descuenten el sueldo. Si una persona por cumplir mejor su deber afloja su cartera, es que se ha tomado en serio el asunto.

Conozco magníficos educadores en todos los niveles de enseñanza, tanto estatales como privados. Pero creo, perdón si me equivoco, que la llaga de la enseñanza hoy en España es que ha llegado gen-

te para colocarse en la misma, sin auténtica vocación.

Reclamemos nuestros deberes para que sólo lleguen a nuestra profesión los «educadores de clase».

d) No veo en el comentario ninguna alusión a los padres de familia. Toda acción reivindicativa de los educadores tiene características que no

se dan en las empresas normales.

Cuando los educadores hacen una huelga, por ejemplo, ¿contra quién van? ¿Contra el Estado? ¿Contra la sociedad? ¿Contra los padres? ¿Contra los chicos y chicas? ¿Quién paga realmente las huelgas reivindicativas? Sin duda la sociedad, más directamente los niños y niñas. ¿Puede un «educador de clase» desprestigiarse ante los padres y sus hijos por cobrar cuatro perras más?

En educación son los pa-

dres los que deben organizar las protestas. Sería estúpido que nuestro cumplimiento del deber fuera tan fiel, nuestro interés por la educación tan incondicional, que los padres se manifestaran para pedir más sueldo y mejores condiciones de trabajo para los educadores de sus hijos.

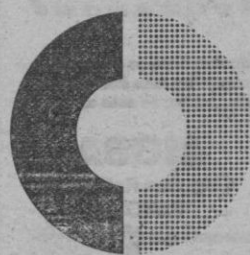
En serio, amigos educadores, nuestra conducta, en cuanto es posible, ¿merece esa protesta de los padres o la actitud contraria?

Julio Sáinz Torres, cmf.

HOY, 21'30 EL CENTRO EN TELEVISION

Hoy viernes 10, a las 21,30
en Televisión Española,
UNION DE CENTRO DEMOCRATICO
expondrá su programa sobre
las regiones y los pueblos
de España.

CONOZCA EL CENTRO Y VOTARA CENTRO



UNION DE
CENTRO
DEMOCRATICO

MAFIVI, S. L.

MANUFACTURAS FIBRA DE VIDRIO

Ctra. de Zamora n.º 1 Teléfono 220304 SALAMANCA

VALLAS DE CONSTRUCCION

CASSETAS PREFABRICADAS

PISCINAS DE FIBRA DE VIDRIO

Representante para SEGOVIA y provincia:

DON JORGE - ISABEL F. VEGA

c/ Ezequiel González, 29 Teléfono 413373 SEGOVIA

INMOBILIARIA LLANCASA

COMPRAMOS: CASAS VIEJAS, SOLARES,
PISOS, LOCALES Y FINCAS RUSTICAS

**VENTA DE PISOS Y LOCALES
¡LOS MEJORES DE SEGOVIA!**

INFORMACION: Fernández Ladreda, 10, tercero

--

Teléfono 415790

COMPRA DE AÑOJOS POR MATADEROS COLABORADORES

La Dirección General de la Producción Agraria comunica que ha quedado abierta la compra de añojos para constituir reserva de carne de vacuno en los siguientes mataderos colaboradores:

BADAJOS:	IFESA Y FRICOSI
BURGOS:	INCARSA, CAMPOFRIO Y FRIO BURGOS
HUESCA:	BINEFAR
LEON:	FRILESA
LUGO:	FRIGSA
MADRID:	GYPISANI, GIRESA Y COFRIMASA
MURCIA:	METCA-MURCIA
OVIEDO:	JUNQUERA Y BOBES
PALENCIA:	MAFRIPASA
PALMA DE MALLORCA:	CARNICAS MALLORQUINAS
SALAMANCA:	MATOSA Y CRAMSA
SEVILLA:	CARNICAS DEL SUR
TOLEDO:	CYDES
VALENCIA:	INDUSTRIAS CARNICAS ROIG

El precio de compra para añojos de categoría segunda es de 165 ptas. kilo canal más 12,50 ó 14,50 ptas. kilo canal, según peso, más prima de 4 ptas. kilo canal.

Las Delegaciones de Agricultura en cuyas provincias se localizan los mataderos antes relacionados adoptarán medidas para constituir, con carácter urgente, la comisión receptora y las Jefaturas de Producción Animal ordenarán al veterinario de la comisión inicie la recepción de ofertas a la mayor brevedad.

Finalmente, se comunicará a los mataderos cooperativos frigoríficos municipales y de la provincia, las facilidades ofrecidas de nueva forma de colaboración mediante pago directo por el FORPPA, que elimina problemas de garantía.

ADQUISICIÓN DE TERNERAS CON DESTINO A LA REPRODUCCIÓN

Con fecha 31 de mayo de 1977, el B.O.E. publica una resolución de la Dirección General de la Producción Agraria donde se regula las normas por las que se regirá durante el presente año el programa de compra de terneras de cría con destino a la reproducción.

Los animales objeto de adquisición deberán reunir las siguientes condiciones:

RAZA: Asturiana, Avileña, Gallega, Morucha, Pirenaica, Retinta y Pardo Alpina.

EDAD: Para las razas Avileña, Morucha y Retinta deberá ser de 10 a 14 meses. Para las razas restantes de 8 a 12 meses.

PESO: Para las primeras (Avileña, Morucha y Retinta) estará comprendido entre 200-250 kgs., y para las segundas entre 250-275 kgs., con una tolerancia del diez por ciento en su límite superior.

La adquisición de las terneras se realizará en concentraciones que se efectuarán a este efecto y a las que los criadores deberán presentar las terneras que ofrezcan en venta. Dichas concentraciones se realizarán en los lugares y fechas que se indiquen, en base a las ofertas de terneras que se produzcan en la Delegación Provincial de Agricultura.

La valoración económica de las terneras admitidas en las concentraciones resultará de aplicar a su peso un precio de cotización a razón de 108 pesetas kilo vivo para las de raza Avileña, Morucha y Retinta y 135 ptas. kilo vivo para las restantes.

Los ganaderos propietarios de terneras para venta podrán hacer oferta de las mismas ante la Jefatura de Producción Animal de la Delegación Provincial de Agricultura.

Los ganaderos interesados en obtener terneras para la reproducción a través de esta línea de estímulo, deberán solicitarlo de la Dirección General mediante petición que presentará en la Delegación Provincial de Agricultura, efectuando el pago de las terneras que se adquieran en el momento de su entrega en los recintos donde se celebren las concentraciones.

MITIN - FESTIVAL del PARTIDO COMUNISTA DE ESPAÑA TERRAZA JARDIN

DIA
11
SABADO



ACTUAN

A PARTIR
8
TARDE

INTERVIENEN

ARTISTAS

AGAPITO MARAZUELA

VICTOR MANUEL

Manuel Soto «EL SORDERA»
acompañado de «EL HABICHUELA»

GRUPO TABURIENTE

JOAQUIN GONZALEZ
acompañado de FACUNDO BLANCO

Jaime Ballesteros

Del Comité Ejecutivo P.C.E.

José Luis Nieto

Candidato del P.C.E.

Ariel García Ferrandiz

Candidato del P.C.E.

Nicolás Berzal

Candidato del P.C.E.

Y

Adelina Berzal

De la U.J.C.E.

PRESENTA

MARIA JESUS DE HOYOS (Actriz)

Invitaciones anticipadas en la sede del P. C. E. San Antón, 6 y el sábado 11, a partir de las 5 de la tarde, en Terraza Jardín.

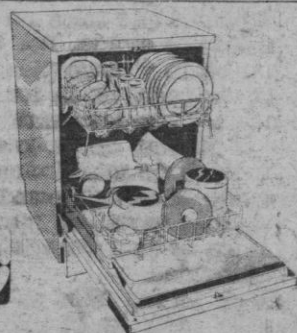
PRECIOS POPULARES

Nuevas
Ventajas

Otsein

Ideas en acción

LAVADORAS, LAVAVAJILLAS, FRIGORIFICOS, CALENTADORES, PLACAS SOLARES



Barrero, en su gran oferta de lavavajillas, le regala el consumo para un año de detergente y abrillantador Calgonit.

Barrero

La Reda, 25 y
Peligro Industrial

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

Monte motor diesel
PEGASO - SAVA
a su turismo



No mantenemos correspondencia con colaboradores espontáneos, sobre trabajos que nos remitan sin haber sido solicitados, ni devolvemos los originales de los mismos.



**TORRE
DEL MAR**

APARTAMENTOS
LLAVE EN MANO
COSTA DEL SOL

Primera línea de playa, piscinas, canchas de tenis. Precio contado: 543.025 pesetas.

Entrada: 162.907. Resto amplias facilidades. Vea esta realidad, personalmente le invitamos a pasar el próximo fin de semana. Todos los gastos correrán de nuestra cuenta adquiriendo uno de nuestros bonitos apartamentos.

TENEMOS UN TROZO DE SOL
PARA USTED

Kaster

Informa y vende: KASTER. Viriato, 20.
Telf. 4480202, Madrid y Telf. (952) 540445,
Málaga.

CARTA ABIERTA A LA OPINION PUBLICA

Dentro de unos días se celebran elecciones en nuestro país, que también nos afectan a nosotros, los gitanos, quienes durante mucho tiempo hemos visto que se nos negaban nuestros derechos y responsabilidades a construir una sociedad común.

Al mismo tiempo descubrimos en nuestra sociedad una constante sospecha y un rechazo continuo, tanto en la escuela, como en el trabajo, como en la convivencia vecinal, a lo que hay que añadir las condiciones desastrosas en que se encuentran, por llamarlas de alguna manera, nuestras viviendas, chabolas indecentes, donde hasta los animales se encontrarían incómodos.

Un setenta y tantos por ciento de los mayores de 14 años somos analfabetos y carecemos de trabajo fijo, y los índices de envejecimiento y raquitismo infantil son respectivamente tres y medio y cinco veces mayores que en el resto de la población.

Ante esta situación y otras parecidas, es cierto que la población gitana nos hemos ido encerrando en nosotros mismos, intentando el camino imposible de una existencia paralela y rehusando todo contacto, que no ha ido encerrando en nuestra situación actual de miseria y desvalimiento, con lo que se ha creado una «enemistad» entre la población paya y nosotros.

Frente a este problema gitano no extraña el silencio que guardan partidos y entidades políticas que quieren responsabilizarse del nuevo régimen democrático. ¿Acaso no somos ciudadanos como los demás? Parece que sí.

Tenemos una cultura, con valores y normas sociales propias, y creemos que sin renunciar a esto que es muy nuestro, somos capaces de convivir responsablemente con el resto de la sociedad.

Sabemos que solos no podemos salir de esa situación. Necesitamos ayuda. Por eso pedimos una promoción social, a corto y largo plazo, en el plano de la instrucción, de la vivienda, de la formación profesional, etc., y lamentamos que los partidos políticos lo más que han hecho al hablar de nosotros han sido equipararnos con otros tipos de marginación tan cualitativamente dispares como el de subnormales.

Muchas veces nos han dado buenas palabras, que casi nunca se han cumplido, sobre todo en lo referente a las viviendas.

Hace varios años se creó en nuestra ciudad un Patronato para la Promoción y Ayuda a las Familias Gitanas. Nos da la impresión de que está muerto o al menos tan dormido que parece que no tiene vida. Reconocemos y agradecemos la escuela que se creó en la Casa de la Tierra para la formación de nuestros niños, pero nos gustaría que esta escuela no fuera un lugar donde siempre tenemos que estar marginados del resto de la población, y si que sirviera de puente para que nuestros niños pudieran, después de la lógica y necesaria preparación, incorporarse a la escuela como todos los niños restantes. Salvo esto y poco más el Patronato nos ha ayudado poco. El problema de la vivienda tan grave, y que lo han tratado varias veces, no lo han encontrado una salida satisfactoria. Sin embargo, es el más urgente que tenemos planteado. Nosotros queremos colaborar a solucionar nuestros problemas, pero alguien nos tiene que ayudar, solos no podemos.

Muchas gracias, señor director, por hacerse eco en su periódico de nuestros problemas.

Unos cabezas de familia

Manifiesto de «Hispania Nostra» En defensa del Patrimonio Artístico, Monumental y Natural de España

Hispania Nostra es una Asociación de carácter cultural que se integra en el ámbito de Europa Nostra —entidad colaboradora del Consejo de Europa— con la finalidad exclusiva de contribuir a la protección del patrimonio Artístico, Monumental y Natural de España desde el campo de la iniciativa privada. Consciente de los problemas que ello entraña en nuestros días, Hispania Nostra considera y propone:

1. Que aún con todas las limitaciones de una Asociación privada, Hispania Nostra asume como objetivo —a escala nacional y colectiva— no sólo acciones de denuncia sobre las situaciones de peligro en que se hallen o puedan hallarse los monumentos y los conjuntos monumentales, sino también alertar todas aquellas actuaciones que contribuyan a rehabilitar nuestro Patrimonio Cultural a través de la iniciativa privada.

2. Hispania Nostra no pretende asumir las tareas de otras entidades ya existentes, sino que desea colaborar estrechamente con ellas y potenciar, incluso, la creación de otras nuevas, en la seguridad de que la acción de la iniciativa privada solamente será eficaz si los particulares aunan sus esfuerzos a través de cauces asociativos.

3. Hispania Nostra manifiesta su deseo de colaborar en las tareas que por disposición legal incumben al Estado y a la Administración, persuadida de que los particulares pueden y deben participar activamente en la defensa y desarrollo del Patrimonio Cultural, a la vez que propicia —como es inexcusable— la reforma de la legislación vigente en la actualidad y consiguiente reestructuración pública del sector.

4. Hispania Nostra se propone promover por todos los medios a su alcance la toma de conciencia general sobre el valor real de nuestro Patrimonio Cultural como gran riqueza de nuestro país, su importancia social, sus posibilidades como factor de desarrollo económico y, también, sobre los peligros que entraña su deterioro y posible desaparición como consecuencia de las rápidas mutaciones propias de nuestra época.

5. Al mismo tiempo, Hispania Nostra solicita la colaboración de todos los medios de comunicación social y manifiesta su propósito de iniciar programas de investigación, estudio y divulgación para un mejor cumplimiento de los fines que se propone.

6. Hispania Nostra proclama su propósito de llevar a cabo una acción común, a la vez que rechaza toda injerencia ajena a sus fines específicos, estrictamente cifrados en la salvaguardia de los

bienes que constituyen el patrimonio Cultural de nuestro país, como riqueza que pertenece a la comunidad. Y, para lograrlo, la participación del pueblo español en todos sus niveles.

PERSONAS QUE FIRMAN EL MANIFIESTO

Jesús Aguirre, Martín Almagro, Gabriel Alomar, Dámaso Alonso, José Luis Alvarez, Gonzalo Anes, Diego Angulo Iniguez, Rafael Ansón Olari, José M.^a Azcárate Ristori, José M.^a Ballester Fábregas, Soledad Becerra de Albornoz, Antonio Bonet Correa, José Camón Aznar, María Luisa Caturla, Manuel Chamosa Lamas, Eduardo Chillida, Fernando Chueca Goitia, Luis Díez del Corral, Josefina Fadrique de Morales, Antonio Fernández Arnesto, Fernando Fernández Araoz, Antonio Fernández de Urquijo, Figuera Valverde, Flores, Galdámez, García de Enterría, García Gómez, Garnica de Díez, Guardans, Hualde, Jiménez Iranzo, Manso de Zúñiga, Marañón de F., Marías, Martín Gamero, Martín Gamero, J. Martín González, José Martínez Barbeito, José Martínez Le Irulo, José Mayans Jofre, Luis Messia, Miró, Nieto Gallo, Ortueta de Salas, Manuel Pita Andrade, Riquer, Salas de Vicuña y Prieto, Salas Bosch, Segovia, Sempere, Ybarra y López Morales, Antonio Fernández Arnesto.

Conozca la Ley

El contagio de enfermedades venéreas puede castigarse con seis años de cárcel

Al socaire de las libertades juveniles que imperan hoy en todos los países del mundo, y ante la absoluta falta de vigilancia ejercida por las autoridades médicas, parece ser que las enfermedades venéreas se están convirtiendo en un nuevo motivo de preocupación.

El hecho, denunciado últimamente en algunos artículos de prensa de nuestro país, creemos que merece un poco de atención desde el punto de vista de la normativa vigente.

Hay países como Italia, Noruega, Finlandia, Dinamarca, Rusia, Polonia, etc., en los que, el grave peligro que entrañan estas enfermedades para el individuo, la familia y la raza, ha dado lugar a la tipificación específica del contagio como delito. En España, sin embargo, no ha sido así. Únicamente la ley de 24 de abril de 1958 incluyó esta figura entre los delitos contra la salud pública en el art. 348 bis del Código Penal.

El delito, de acuerdo con el mencionado artículo, será castigado con prisión menor (de seis meses y un día a seis años de cárcel), incurriendo en el mismo quien maliciosamente propagase una enfermedad transmisible a las personas.

Para la existencia del delito es indiferente que la enfermedad se contagie a una sola persona o a varias, sin que se precise el ánimo de propagarla, o dolo directo. Es suficiente con que exista el dolo eventual, es decir, con que el autor, sabiendo que puede transmitirla, no se abstenga de ejecutar los actos que pueden producirlo.

El delito se consuma con la transmisión de la en-

fermedad aunque sólo sea a una persona, siendo indistinto la forma en que dicha transmisión se realice. Por ejemplo, si una modista que sabe que está sífilítica amamanta a un niño y le transmite la enfermedad, comete el delito.

Conviene, pues, extremar la vigilancia sobre las enfermedades venéreas, recurriendo al médico al menor síntoma, ya que el mencionado artículo agrega que los tribunales podrán imponer la pena superior (de seis años y un día a doce años de cárcel), teniendo en cuenta la perversidad o el peligro que la enfermedad entraña.

Gonzalo FRESNEDA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO DE INFORMACIÓN A INTERESES GENERALES Y LOCALES

Hoy hace 75 años decía: LA MENDICIDAD

Son muchos los que creen suficiente para remediar el mal de la mendicidad, el empleo diario de la limosna, y se figuran que generalizándola veríamos satisfechas las necesidades verdaderas. Nada más erróneo que esa creencia.

La limosna es engendradora de mendigos, fomentadora de vagos; es además injusta, pues con frecuencia socorre al descarado que primero tiene de su mano, quitándosela al verdadero necesitado, y es inconsciente, ciega, pues no puede distinguirse cuando es útil y cuando perjudicial.

La distinguida escritora y moralista doña Concepción Arenal, decía «que no debe dársele limosna al pobre, sino en condiciones que le sean provechosas, sin correr el riesgo de enemistarse con el trabajo honrado convirtiéndole en un holgazán sucio e incurable que sólo perjuicios puede traer a la sociedad». Si queréis reducir a un hombre a la miseria para toda la vida, socorredle tres veces, dice don Federico Rubio.

Y sin embargo, mientras las condiciones no cambien, es el único medio de que disponemos para enjugar algunas lágrimas y acallar el hambre de algunos de los muchos que no tienen pan, aun a trueque de mantener a viciosos.

Tratemos pues, de encauzar la caridad y procuremos el debido socorro a los verdaderos desheredados que no tienen medios de ganarse su sustento, ni quien se lo proporcione.

A los padres de tantos niños que viven en el arroyo, expuesto a toda especulación y llamados a ser los pobladores futuros de cárceles y manzanas, se le obligará a que les recojan llevándoles a una escuela pública o a un trabajo adecuado a su edad.

Piense, pues, la sociedad en sus deberes; trabajen algo más los municipios en bien de todos, preocupándose de estas elevadas cuestiones y no de las bajas del personalismo.

OTRO PUNTO FORD FIESTA: FIABILIDAD. La seguridad, la fiabilidad... se demuestran andando... maratón de más de un cuarto millón de kilómetros.



Desde Enero de 1977, esta serie de serie... empezó un recorrido entre Colonia y Munich. Ahora ha cubierto un cuarto de millón de kilómetros sin ningún problema. Parando para repostar y revisiones rutinarias. A un ritmo de 106 Kms/h de media. Consumiendo en estos 250.000 Kms, un promedio de 7,3 litros de gasolina a los 100 Kms.

Así que el Ford Fiesta ya ha demostrado lo que es: fuerte, seguro y fiable.

Y sigue...



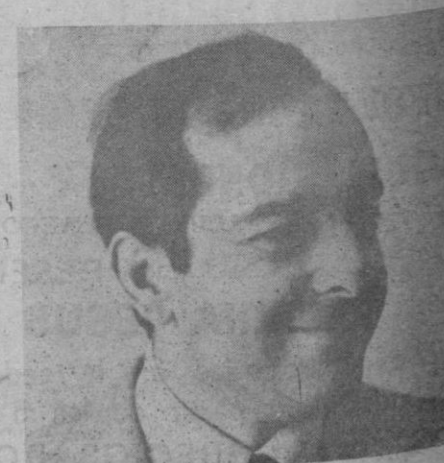
FORD FIESTA Ford

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO se presenta

CONGRESO



Modesto Fraile



Carlos Gila



Rafael Calvo



Julio Nieves



Luciano Sánchez-Reus

SENADO



UNION DE CENTRO DEMOCRATICO SEGOVIA

ACTOS PARA HOY

VALLELADO

Cine La Fuente 10 noche

SANCHONUÑO

Salón Ayuntamiento 10 noche

MUÑOPEDEDO

Salón Ayuntamiento 10 noche

EL MEDIO AMBIENTE Y SU RELACION CON EL CANCER

Más de la mitad de las muertes de cáncer registradas en los países desarrollados se cree que son consecuencia de la contaminación ambiental, ha declarado el jefe del programa ambiental de las Naciones Unidas (PANU), en Nairobi.

Mostafá K. Tolba, egipcio, director de la PANU, que tiene su sede en Nairobi, dice en su declaración emitida con motivo de la celebración del Día del Medio Ambiente que el mundo no ha hecho lo suficiente durante los últimos 5 años para reducir los peligros ambientales.

Tolba dice: "En la mayor parte de los países se presta hoy menos atención al futuro que hace cinco años, e incluso las sociedades más ricas están descuidando las necesidades de generaciones futuras para satisfacer los deseos de hoy y mantener sus estilos de vida."

El director ejecutivo de la PANU dice que el público está tomando mayor conciencia de la contaminación visible, tal como la contaminación de los océanos, la de los suministros de aguas, la constante pérdida de tierras de cultivo y la destrucción de recursos forestales.

Pero advierte también de los peligros de tipos de contaminación menos visibles, tales como la radiación procedentes de diversas fuentes, causantes de cáncer.

Tolba avisa del peligro de que la capa de ozono que protege a la vida humana de la radiación procedente de la luz ultravioleta podría verse perjudicada por tales agentes como los gases impulsores de los pulverizadores, fertilizantes nitrogenados y por los efectos de la aviación de altura.

El cáncer es el culpable de más de una de cada seis muertes que se registran en el mundo desarrollado. Más de la mitad de estas muertes causadas por el cáncer tienen su origen en el medio ambiente, dice el funcionario de las Naciones Unidas.

Asimismo añade que cierto número de compuestos químicos han sido identificados como agentes cancerígenos y se sospecha la existencia de muchos más. A continuación se pregunta cómo podría si no explicarse que se pierda al año tierra de cultivo en

proporciones tan alarmantes como 50.000 kilómetros cuadrados y que la desertización provocada por el hombre alcance a una área casi igual al territorio total de China.

"El valor en metálico para el mundo de esta pérdida de tierras de cultivo representa anualmente unos siete billones de pesetas", revela Tolba.

El director ejecutivo de la

FANU elogia, por otro lado calificándolo de "dramático y prometedor", el nuevo enfoque propuesto recientemente por las administraciones estadounidenses dirigido al ahorro de la energía, en un país, "donde el alto uso y derroche de energía lleva siendo parte de la vida misma".

"Si tal preocupación se viera reflejada en otros países bien dotados, y si aque-

PUBLICACIONES

«Muerte en Vancouver»

La editorial Grijalbo, de Barcelona, ha publicado "Muerte en Vancouver", de R. Lance Hill.

Los más afortunados están dispuestos a hacer sacrificios los objetivos fijados por el nuevo orden económico internacional, con los que la P. A. N. U. se identifica, podrían no ser a tan difíciles de lograr", finaliza Tolba.

Es la primera novela de un autor joven que sin duda dará que hablar en el futuro no muy lejano. Hill ha tenido una vida absolutamente novelesca. No se trata de un intelectual que escribe novelas de acción, sino de un hombre de acción, que noveliza un mundo que le es afín.

Ingeniero de obras públicas, jamás burocratizado en el seno de una corporación, ha hecho muchas cosas en estos últimos años. La más espectacular fue su carrera triunfal en el automovilismo profesional. Estableció cuatro récords mundiales de velocidad, uno de los cuales tardó dos años de ser batido. Esta actividad suya queda reflejada en una parte de vertiginosa lectura y apasionante suspense de "Muerte en Vancouver".

Cuando leemos la persecución por la autopista de Oklahoma, no nos puede caber dudas de que el autor sabe muy bien de qué está hablando. Esta descripción realista de una situación frenética tiene un sello de autenticidad que sólo puede lograr un experto en esas lides.

Como dijimos, se trata de una novela de acción. El interrogante que subyace en todas las páginas se refiere a si puede existir una moral al margen de los convencionales y cuando operamos en un mundo fuera de la ley.

El ritmo novelístico es acelerado; el suspense no afloja hasta el final. Una buena novela de autor novel que es, al mismo tiempo, un veterano hombre de acción.

.....

SORDOS
OPTICA
GAYOSO
 Arenal, 2 - Tetuán, 10
 Tel. 221 28 60 MADRID-13
 Adaptación
 científica de
 audifonos PHILIPS

VOTE CENTRO

Democracia-Cristiana-Liberales-Independientes-Partido Popular-Social-Democracia

Vote estas candidaturas en Segovia

Congreso:

ELECCIONES GENERALES 1977

DIPUTADOS

Doy mi voto a la candidatura presentada por

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

Don Modesto Fraile Poujade

Don Carlos Gila González

Doña Carmen Muñoz García



UNION DE
CENTRO
DEMOCRATICO

El Centro es la Democracia

Senado:

ELECCIONES GENERALES 1977

SENADO

Doy mi voto a los candidatos señalados con ☒

☒ Don Rafael Calvo Ortega

☐

☐

☐

☒ Don Julio Nieves Borrego

☐

☐

☒ Don Luciano Sánchez Reus

☐

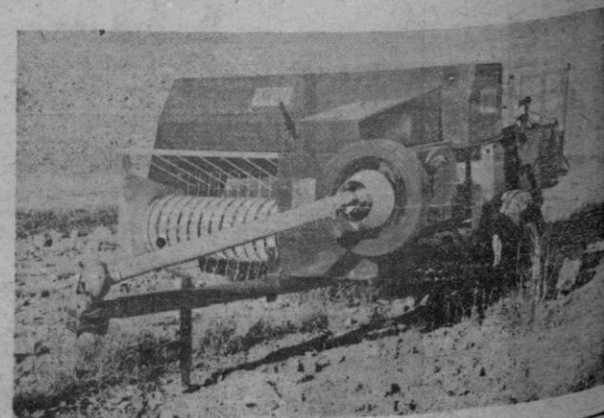
EMPACADORAS HANLERD

de alta presión para paja y forraje con o sin picador.

...Y con la garantía de asistencia técnica y recambios de MOSA.

Avenida San Rafael, 42

Teléfonos 421626 y 421433





Modesto Fraile
CONGRESO

41 años, casado, tres hijos, nacido en Cuéllar (Segovia). Abogado en ejercicio. Diplomado en la Escuela de Práctica Jurídica y en la de la Organización Industrial, ampliando estudios en el extranjero.

Interviene desde hace quince años en diferentes empresas agrícolas y de alimentación, de pequeña y mediana dimensión, establecidas en nuestra provincia.

De 1967 a 1970 fue alcalde de Cuéllar, ocupando posteriormente la Presidencia de la Diputación Provincial de Segovia durante cinco años, ostentando también el cargo de procurador en Cortes por elección de sus compañeros de Corporación. Ha dimitido de sus cargos para presentarse a las elecciones.

Está en posesión de la Medalla de Oro de la Provincia de Segovia, de la Orden del Mérito Agrícola.



«EL NEGOCIO DEL SIGLO»

La sólida preparación novelística de Manuel Ferrand se pone una vez más de relieve en esta obra en la que, con su habilidad especialísima para el humor, nos presenta el impacto del «boom» turístico en un pueblo imaginario con personajes imaginarios, pero que tienen mucho de reales. Una excelente novela. (Edita Planeta).

«10 NARRADORES ARGENTINOS»

Una interesante antología con autores de cuentos diremos «de la última hornada», de nuestros días, que muestran una indudable maestría en este difícil género. Nos parece un acierto pleno este propósito de reunir antologías de escritores de distintos países, con lo que se ayudará a conocer las literaturas contemporáneas. (Edita Bruguera).

PARA JOVENES

Dos nuevos títulos de la colección Biblioteca de Bolsillo Junior: Uno, recomendado para los 8 a los 12 años, Edgar Allan Poe, que no precisa de presentación, y que lleva el título de «Aventuras de Arturo Gordon Pym», y el otro, para chicos de 11 a 16; se trata de «Tradiciones y leyendas españolas», de Luciano García del Real. Dos buenas aportaciones para la juventud, que tanto las necesita. (Edita La Gaya Ciencia).

«ANTOLOGIA POETICA»

La fama de Antonio Machado ha llevado a que su hermano Manuel se le deje un poco olvidado. Por eso que esas antologías que de vez en cuando se nos ofrecen —como la presente—, vengan muy bien para devolver a Manuel Machado todos los honores que también merece, aunque sea menos universal que Antonio. La selección, prólogo y notas son de Margarita Smerdou Altolaguirre. (Edita Magisterio Español).

«LA LIBERACION DE LA MUJER: AÑO CERO»

Ofrece este libro once ensayos o artículos, firmados por otras tantas mujeres españolas y extranjeras, que estudian diversos problemas de la mujer desde punto absolutamente realista y sin recurrir a trucos fáciles ni temas manidos. Son trabajos bien pensados y fundamentados, escritos con honradez, que aportan interesantes luces al tema. (Publica Granica Editor).

«LIBERACION O BARBARIE»

Con un prólogo de José Luis L. Aranguren se nos presenta este libro de Francisco Díez del Corral en el que encara temas de hoy, relacionados directamente con nuestro futuro y donde cuestiones como el inconformismo de la izquierda o el eurocomunismo son estudiados a la luz de razonamientos sólidos y bien expuestos por el autor. (Edita Cambio 16).

«EL LENGUAJE DEL CUERPO»

En dos volúmenes se ofrece este estudio de Edmond Barbotin que vienen a «humanizarnos» un poco en este espacio casi deshumanizado en que se mueve el hombre, a punto de ser sofocado por el automatismo y la máquina. Barbotin expone la importancia del hombre y de cada uno de sus órganos, la relación social, todo aquello que realmente se vive y merece ser conservado, realizando la misión, por ejemplo, de la palabra, del gesto, de la mirada... (Publica EUNSA).

«ORIOI: MAS QUE UN SECUESTRO»

Alberto Rincón ha escrito un libro de actualidad en el que se sacan a la luz cuestiones que todos nos planteamos ante el secuestro de Oriol, aportando nuevos datos, y otras que siguen y quizá sigan para siempre sin aclararse del todo. Libro que es seguro causará opiniones contradictorias, pero que quizá trata de conseguir eso precisamente, buscando una mayor clarificación del asunto. (Publica Sedmay).

ESTUDIOS DE PSICOLOGIA CRIMINAL

Dos nuevos volúmenes de esta colección, uno de ellos de contenido eminentemente actual: «Rapto toma de rehenes, secuestro de personas y aviones», escrito por Wolf Middendorff, magistrado en Friburgo de Brisgovia. El otro, «Estudios de criminología histórica», es también del mismo autor y ofrece una variedad de aspectos y casos recogidos en la historia, como asimismo interpretaciones sobre ellos y una variada documentación a través de atrayentes estudios. (Edita Espasa-Calpe).

P. M. C.

DESDE AUSTRIA

Creación de un museo Strauss, en Viena

El Ayuntamiento de Viena ha iniciado una campaña para la creación de un museo dedicado a Johann Strauss. Dicho museo estará ubicado en la casa de la Praterstrasse donde vivió Strauss entre 1863 y 1870 y en la que compuso el famoso «Danubio azul», aparte de muchos otros valses. Se exhibirán entre otros objetos el violín, piano, órgano, que fueron utilizados por el rey de los valses.

Para recordar de forma original al insigne compositor, el director artístico de la Televisión Austriaca, Erich Skol, ha dibujado una camiseta con la silueta de Johann Strauss la cual puede adquirirse en la Oficina de Información que el Departamento Turístico del Estado Federado de Viena tiene en el Pasaje de la Opera de Viena.

1977: EXCELENTE AÑO DE CONGRESOS EN VIENA

Viena figura durante 1977 como una de las ciudades más solicitadas para la celebración de congresos.

Destacamos por su interés algunos de los más importantes el de Federación Internacional sobre el Proceso de Datos, de Asociación Internacional de Aeropuertos Civiles, Reunión Internacional sobre Asistencia Social, Federación Internacional de Asociaciones Fiscales, así como reuniones sobre especialidades en medicina, compañías de seguros, etc.

VIENA, «METROPOLI MUNDIAL DE LA MUSICA»

El 39 por ciento de los estudiantes inscritos en la Escuela Superior de Música de Viena son extranjeros. Este porcentaje extraordinariamente alto muestra el gran prestigio de que Austria goza «hoy en el extranjero como potencia mundial de la música». En el pasado semestre se inscribieron 2.421 estudiantes; los extranjeros que cursan sus estudios en este Instituto dan el porcentaje más alto registrado en este último semestre de todas las universidades austriacas.

POR EL MUNDO DE LA MUSICA

La Orquesta Nacional de España ha dado a conocer un avance provisional de su nueva temporada oficial de conciertos 1977-78, con un total de 24 sesiones, de las cuales su titular tiene once a su cargo y el resto repartidos entre siete colegas patrios y siete foráneos. Existen un total de treinta solistas, de los cuales doce son españoles y el resto extranjeros, de calidad indiscutible. Entre las 56 obras que se incluyen, hay cinco audiciones estrenos absolutos y diez primeros de España, procedentes de compatriotas nuestros.

Los directores españoles son Rafael Fruhbeck, Halffter (Ernesto y Cristóbal), Antonio Ros Marbá, Miguel Ángel Gómez Martínez, Benito Lauret, Enrique Jordá y Pedro Pirfano.

Los extranjeros, Lexvelo, Von Natacic, Guschlbauer, Inval, Atzmon, Albrecht y Klee, citados por orden de actuación cuyos nombres se intercalan con los de nuestros compatriotas, y los solistas, Ana Higuera, Paloma Pérez, Iñigo, Rafael Orozco e Isabel Penagos, entre otros.

HOTEL-R *** LOS LINAJES

Se complace en ofrecer a todos los segovianos su espléndida TERRAZA-MIRADOR al aire libre.

Disfrute de sus vistas y tranquilidad.



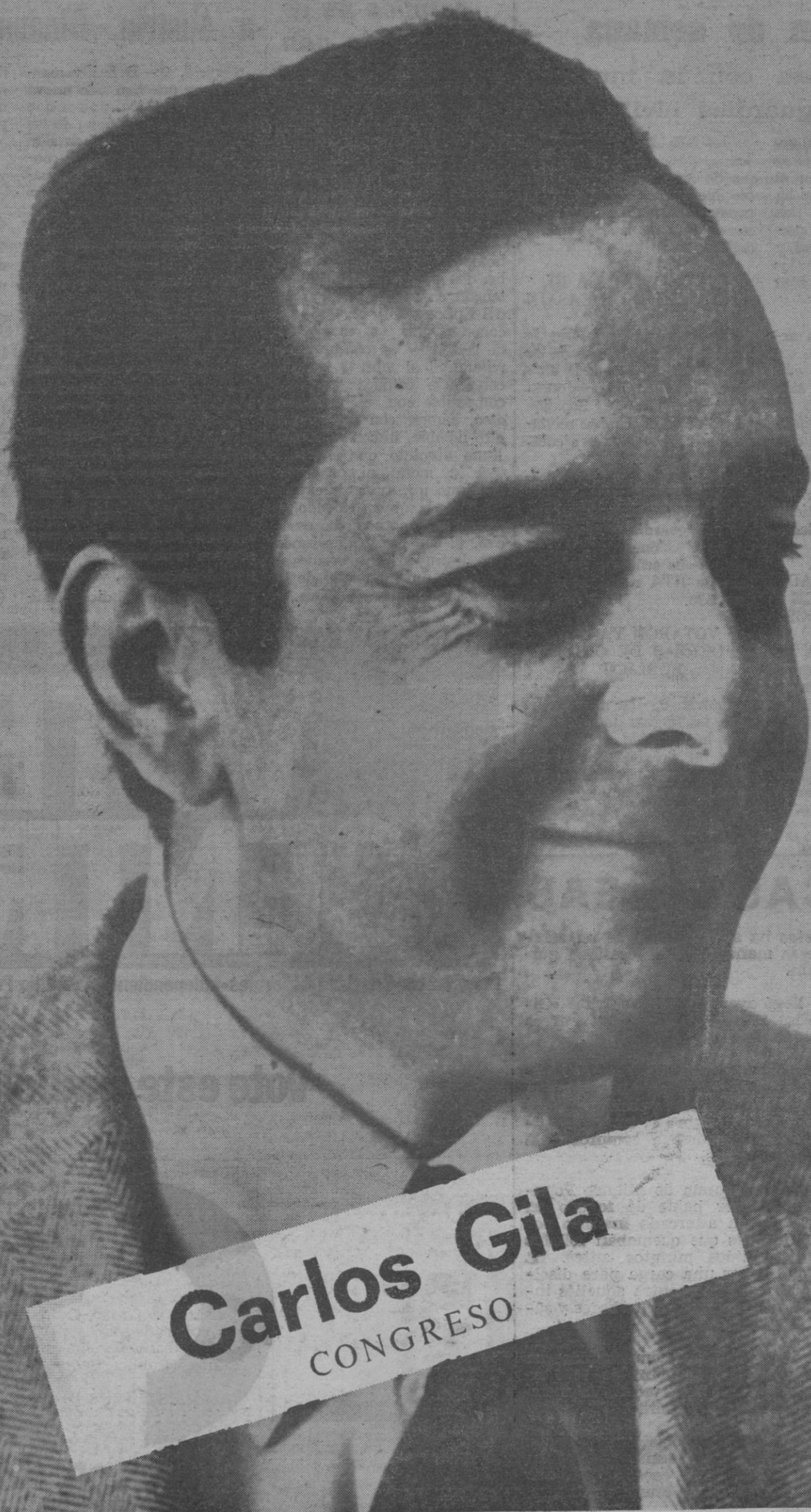
EMPACADORAS

- Con o sin picador
- Absoluta garantía de repuestos a precios reducidos
- Hilo sisal para empacar de alta presión

ROMAN SACRISTAN

c/ San Francisco, 23

Teléfono 413136



Carlos Gila

CONGRESO

38 años, casado, tres hijos, nacido en el seno de una familia segoviana. Médico, especializado en Cirugía General y Traumatología. Desde 1966 ejerce su profesión en Segovia. Es jefe de los Ser-

vicios Quirúrgicos del Hospital de la Misericordia de Segovia y del equipo de Seguridad Social.

Ha representado al empresariado segoviano en diversos cargos y finalmente vicepresidente de la Federación Empresarial Segoviana.



Se temen nuevos atentados en el fin de semana

ETA amenaza con la muerte de más guardias civiles

Madrid, 9.—El fin de semana del 10 al 12 de junio se considera punto clave en el tema del terrorismo que se ha desatado en vísperas de las elecciones, y destinado a perturbar el proceso electoral y el normal desarrollo de los comicios, según fuentes bien informadas.

La realización de estos actos terroristas en fines de semana hace suponer —según dichas fuentes— que han sido realizados por activistas no liberados. Es decir, militantes de grupos terroristas que no viven a costa del partido, sino que tienen una ocupación durante la semana, y que realizan los golpes en el tiempo libre de los días no laborales.

UNA BOMBA COLOCADA EN UNA LATA HACE EXPLOSION EN TOLOSA

San Sebastián, 9.—A las dos y diez de la madrugada de hoy, dos muchachos y una joven entraron en el Bar Pascual, de Tolosa, dejando una lata de galletas de aspecto sospechoso. El dueño del bar se percató de la presencia de la lata, y ante la sospecha de que contenía un explosivo, la sacó a la calle.

La lata hizo explosión a los pocos segundos, rompiendo varias lunas de establecimientos circundantes y produciendo unas quemaduras de carácter leve al dueño del bar.

ETA REIVINDICA EL ATENTADO DE BEASAIN

San Sebastián, 9.—En la En la madrugada pasada se ha recibido una llamada anónima en el periódico donostiarra «La Voz de España» por medio de la cual se reivindicaba para ETA el atentado de Beasain.

La llamada anónima indicó, asimismo, que continuarán los atentados y que morirán más guardias civiles antes de las elecciones.

No se ha señalado qué facción de ETA reivindicaba el atentado.

VOTARON YA LAS FUERZAS DE ORDEN PUBLICO

Madrid, 9.—La mayor parte de las fuerzas de orden público han emitido ya sus votos para las próximas elecciones legislativas, convocadas el día 15 de junio, según se informa a Europa Press en fuentes gubernativas.

La conciencia católica no es compatible con el marxismo ateo

Toledo, 9.—El cardenal primado y arzobispo de Toledo, monseñor Marcelo González, ha dirigido una carta a los sacerdotes sobre las elecciones y el pensamiento católico.

Recuerda la carta que, a la hora de formar un juicio sobre los partidos políticos, se tengan en cuenta las normas del Episcopado y recuerda en concreto que «el magisterio de la Iglesia es constante y reiterativo al afirmar que la conciencia católica no es compatible con el marxismo ateo, llámese con uno o con otro nombre, ni con el liberalismo absoluto que rechaza toda ley moral, ni con el capitalismo que trata de explotar a los hombres teniendo el lucro como motor único esencial, ni con los totalitarismos que destruyen las libertades y derechos fundamentales de la persona humana».—Cifra.

Nueve presos políticos extrañados a Austria, Dinamarca y Noruega

Madrid, 9.—Definitivamente parece que han sido nueve los presos políticos vascos que han salido esta mañana de las cárceles españolas y han sido enviados al extranjero, concretamente a Austria, Dinamarca y Noruega, desde el aeropuerto de Getafe.

De acuerdo con informaciones obtenidas en fuentes próximas a abogados y familiares de los presos, parece ser que «Ezquerria» y «Wilson» viajaron a Noruega; Menchacatorre Aguirre y Egaña Arísti, hacia Austria, y el resto, a Dinamarca.

Quedan por ser puestos en libertad solamente dos presos políticos vascos: José María Arruabarrena Esnaola y Emilio Goitia Batiz, cuya libertad depende de que se resuelvan algunos problemas de carácter administrativo, ya que dependen de la jurisdicción mi-

litar. Sin embargo, se cree que estos trámites no ofrecen mayores dificultades y se espera su pronta solución.

También se estima en círculos jurídicos que algún preso del FRAP de los juzgados en los consejos de guerra de septiembre de 1975, podría ser objeto de extrañamiento en fechas próximas.

CUATRO MIEMBROS DEL F. A. C., EN LIBERTAD PROVISIONAL

Barcelona, 9.—Cuatro presos políticos catalanes (miembros del «Front d'Alliberament de Catalunya» (FAC), han salido en libertad provisional bajo fianza, que oscila, según las casos, entre las diez mil y las cincuenta mil pesetas, según fuentes de la Cárcel Modelo y de la Trinidad (mujeres).

EN POCAS LINEAS

Cinco millones de pesetas ha sido el botín de un atraco llevado a cabo esta mañana en la localidad guipuzcoana de Andoain.

El conde de Barcelona llegó ayer tarde, en su yate «Giralda», al puerto José Banús, de Marbella. Parece que desde aquí emprenderá viaje a Estoril.

El avión en que regresaban a Madrid los Reyes de España, salió ayer con retraso de Palma de Mallorca, ya que se habían recibido llamadas sobre posible secuestro de un avión de Iberia que cubre el trayecto Palma-Londres y hubo de procederse a comprobar la identidad de todos los pasajeros.

Miembros del servicio de propaganda de Alianza Popular dispararon ayer al parecer balas de fuego en Valmaseda (Vizcaya), en un altercado iniciado por aquéllos contra unos jóvenes que quemaban folletos de dicho partido distribuidos minutos antes. La Guardia Civil tuvo que hacer una carga para disolver al vencindario, que reaccionó contra aquellos incidentes. Poco después fueron cerrados los bares y salas de fiestas de la localidad.

La jura de la Bandera de los reclutas comprendidos en el segundo llamamiento del reemplazo de 1976 se efectuó ayer en los C. I. R. de Pontevedra, Valencia, Cádiz, León, Tenerife, Zaragoza y Córdoba.

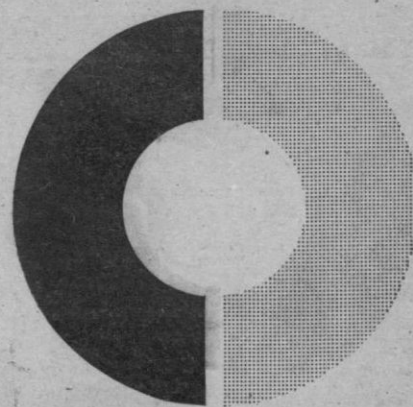
Ochocientos especialistas de microbiología, entre los que figura el Premio Nobel, doctor Chain, participarán en el IV Congreso Nacional de la especialidad, que se celebrará en Santiago de Compostela en la primera quincena de julio.

El novillero Antonio Poveda fue cogido de carácter muy grave, ayer, en Madrid, en la plaza de las Ventas, cuando toreaba su segundo novillo.

VOTE CENTRO

Democracia-Cristiana • Liberales • Independientes • Partido Popular • Social-Democracia

Vote este símbolo:



UNION DE CENTRO DEMOCRATICO



Carmen Muñoz

CONGRESO

43 años, soltera, nacida en Santa María la Real de Nieva (Segovia), donde reside.

Bachiller superior en 1951, cursa después Magisterio, como alumna libre.

Desde 1958 realiza con exclusividad las funciones de ama de casa hasta 1972 en que las hace compatibles con los estudios de Derecho

en el Colegio Universitario «Domingo de Soto» de Segovia.

En el pasado año, finaliza estos estudios con sobresaliente, obteniendo después el premio extraordinario de la Licenciatura de Derecho por la Universidad Complutense de Madrid.

Actualmente es la secretaria del Colegio Universitario «Domingo de Soto».

No ha desempeñado cargo político alguno.

CANDIDATURA AL SENADO

LUIS FELIPE DE PEÑALOSA Y CONTRERAS

Partido Agrario Español (P. A. E.)

Protección estatal a la agricultura y la ganadería.

Precios remuneradores para los productos del campo

Elevación del nivel de vida rural.

Mejora de condiciones económicas de profesores, médicos y veterinarios rurales.

Aumento de escuelas, bibliotecas y centros de capacitación agraria.

Creación de industrias de transformación de los productos naturales en las poblaciones de tipo medio.

Defensa del medio ambiente y una política ecológica nacional.

Devolución a la comunidad de ganaderos de los bienes y derechos que le fueron usurpados.

Que el suelo no pueda ser objeto de especulación.

Predominio de impuestos directos sobre los indirectos.

Distribución más justa de la contribución rústica.

Autonomía de ayuntamientos y diputaciones.

Mancomunidad de diputaciones provinciales libremente elegidas.

VOTE CENTRO

Vote estas candidaturas en Segovia

Congreso:

ELECCIONES GENERALES 1977

DIPUTADOS



Doy mi voto a la candidatura presentada por
UNION DE CENTRO DEMOCRATICO



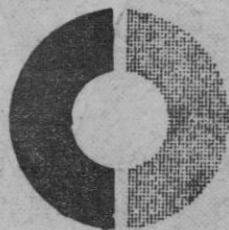
Modesto Fraile



Carlos Gila



Carmen Muñoz



UNION DE
CENTRO
DEMOCRATICO

El Centro es la Democracia

Senado:

ELECCIONES GENERALES 1977

SENADO

Doy mi voto a los candidatos señalados con ☒



Rafael Calvo



Julio Nieves



Luciano Sánchez Reus

Aquí, todos los DEPORTES

Mañana, las selecciones juveniles de fútbol de Avila y Segovia

En El Peñascal, mañana, sábado, a las siete de la tarde, se jugará un encuentro de fútbol entre las selecciones juveniles de Avila y Segovia. Corresponde dicho encuentro —segundo entre los dos equipos mencionados— al Campeonato de Castilla. Como se recordará, en el primer encuentro entre estas selecciones, jugado en el estadio abulense "Adolfo Suárez", el equipo segoviano, integrado en su casi totalidad por jugadores del C. D. Acueducto, se impuso a la selección de Avila por un claro 2-4. La eliminatoria, por tanto, debe confirmarse plenamente en el encuentro de mañana.

NAVAS DE ORO, 0; CANTALEJO, 4

(Especial para EL ADELANTADO DE SEGOVIA, por J. L. ROJO).

Partido sin historia el jugado en Navas de Oro por el equipo titular y el Cantalejo, último encuentro de la Liga. Apenas iniciado marcaría el Cantalejo su primer gol y el dominio del campeón de 1977 se haría ininterrumpido a partir de entonces y hasta el final del encuentro, que acabaría con el resultado de 0-4 a favor de los visitantes. El campo, muy cómodo por lo reducido de sus dimensiones.

JUGADORES CANTALEJANOS

Siguiendo con las notas sobre los jugadores del C. P. Cantalejo, diremos que José Torrijos Caña es natural de Cuenca y está casado en Can-

El traspaso de Quini costaría 80 millones de pesetas

Gijón, 9.— En relación con los rumores de gestiones del Barcelona para conseguir los servicios de Quini, el presidente del Sporting de Gijón, señor Alvarez, en declaraciones que publica la prensa local, manifiesta que el club azulgrana no se ha dirigido para nada al club gijonés en este sentido y que en todo caso, para empezar a dialogar habría que partir de 80 millones de pesetas.

BALONMANO

Mañana, finales en categorías juvenil y primera provincial

Mañana, sábado, se celebrarán en el pabellón deportivo «Emperador Teodosio» dos finales de la Copa Presidente de balonmano. A las 7,30 de la tarde tendrá lugar la final de categoría juvenil, entre el Juvenil OJE y el Acueducto, y a las 8,30, la final de la primera categoría provincial, que protagonizarán Hucha, de nuestra ciudad, y el Coca.

talejo. Tiene —como nos dice su mujer— una "novia" a la que dedica la mayor parte de sus horas, el club cantalejano. Su puesto está fuera de la banda, ya que es delegado de campo, cargo que viene desempeñando de forma ejemplar desde hace ya muchos años. Es de los grandes amigos de todos los jugadores. Siempre animando, siempre acompañando a "su equipo", siempre jaleando a sus campeones y consolándoles cuando la derrota alarga la cara: "¡Otra vez será!". Torrijos es —como lo es nuestro "vice" Isidro Sacristán— un símbolo de tanto y tanto directivo de los clubs de nuestra provincia, cuya labor por promocionar la vida deportiva de nuestros pueblos merecerá, el día que se empiece a dar "desde abajo" las medallas y demás artilugios que premien una labor desinteresada y eficiente de promoción de nuestras gentes, ocupar uno de los primeros lugares en su recepción.

Julito tenía 14 años y una cara de niño con la que no podía desmentir su edad, cuando salía al campo para defender por primera vez los colores del equipo "grande". Desde entonces hemos visto crecer en Julio —que es de Riaza— domingo tras domingo, al tiempo que su fortaleza, su gran clase, su sin igual dominio del balón... Lo hemos visto convertirse en uno de los mejores jugadores de Segovia. Lo ha sido todo en el fútbol provincial a sus 20 años: Campeón de Liga, de Copa, titular de la selección juvenil... Pero es seguro que llegará más lejos. Su puesto habitual es el de interior izquierdo, aunque ha jugado de lateral en varias ocasiones con notable eficacia, siendo en el puesto de libero donde esta temporada ha hecho sus mejores encuentros. De carácter rebelde ante las decisiones arbitrales que él considera injustas, ha sido durante bastante tiempo blanco predilecto de los tarjetazos de los señores colegiados. Esta temporada, sin embargo, con un giro casi total de aquella actitud, no ha sido "aseñado" por aquellas con la frecuencia de otros años.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL

Esta tarde, estampara su firma como entrenador del Real Zaragoza, Arsenio Iglesias, que durante cuatro años ha estado al frente del Hércules de Alicante.

Durante el partido que ayer tarde jugaron en el estadio Azteca de Méjico, los equipos Atlético Español y San Luis, el paraguayo Pedro Medina, jugador del San Luis, recibió un botellazo en el cráneo sufriendo una lesión que lo tiene en delicado estado internado en el hospital de Xoco.

BALONCESTO

La selección brasileña de baloncesto ha batido a la de la Unión Soviética, por 84 puntos a 82, en encuentro perteneciente a la fase americana de la Copa Intercontinental, disputado anoche en Sao Paulo.

CICLISMO

Fernández Ovies, vencedor del premio de la Montaña en el Giro

Ayer ganó Lagui y Perurena fue cuarto

Sampellegrino (Italia), 9.— Por primera vez en sus 33 años, Renato Lagui ha ganado una etapa del Giro de Italia: la de ayer, en la jornada número 19, desde Pinzolo a Sampellegrino, de 205 kilómetros, la última de la cadena dolomítica.

Lagui llegó con una ventaja de 1-21 sobre Gaetano Baronzelli (hermano de Gian Battista) y a 1-50 J. Kraft, y Domingo Perurena.

Tres ciclistas españoles abandonaron hoy el Giro en el curso de la etapa número 19: Enrique Martínez Heredia, del «Kas»; y Paulino Martínez y Francisco Moreno del «Techa».

Mientras que los dos pri-

meros han debido abandonar por enfermedad, Moreno no sabía el por qué de su expulsión, a primeros horas de esta noche.

CLASIFICACION GENERAL

- 1 Pollentier, 100-57-03.
- 2 Moser, a 2-02.
- 10 Lasa, a 15-14.
- 16 Viejo a 18-07.
- 18 Aja, a 20-46.

GENERAL DE LA MONTAÑA

- 1 Fernández Ovies, 675 puntos, vencedor del premio de la montaña.
- 2 Sutter, 490.
- 3 Pollentier, 320.

COMERCIANTE

SI QUIERES PROSPERIDAD PARA TU NEGOCIO

VOTA

AP

Alianza Popular

agenda



Televisión y Radio

T. V. E.--HOY

Primera cadena

16,45, Dos piezas de fantasía, Schumann.
16,55, TVE en el recuerdo.
18,30, Avance informativo.
18,35, Un globo, dos globos, tres globos.
20,10, Novela.
21,00, Teledario.
21,30, U. C. D.
21,45, Los ríos.
22,15, Un, dos, tres...
23,30, Última hora.
23,45, Teledeporte.
23,50, Despedida y cierre.

Segunda cadena

19,15, Carta de ajuste.
19,45, Presentación y avances.
19,46, Andante.
20,00, Redacción de noche.
21,00, Dramático.
22,00, Encuentros con las letras.
23,30, Despedida y cierre.

T. V. E.--MAÑANA

Primera cadena

11,45, Carta de ajuste.
12,00, Apertura y presentación.
12,01, El recreo.
14,00, Programa regional simultáneo.
14,30, Apertura y presentación.

14,31, Gente del sábado.
15,00, Noticias del sábado.
15,35, Marco.
16,00, La bolsa de los refranes.
16,15, Sesión de tarde.
17,55, El circo de TVE.
18,45, Torneo.
19,30, Escuela de salud.
20,00, Con otro acento.
21,00, Informe semanal.
22,00, Noticias del sábado.
22,15, Sábado cine...
23,55, Últimas noticias.
24,00, Despedida y cierre.

Segunda cadena

16,00, Carta de ajuste.
16,30, Presentación y avances.
16,31, Dibujos animados.
17,00, Cine cómico.
17,30, Mundo deporte.
19,30, Documental.
20,00, Tele-revista.
21,00, Revista de toros.
22,00, Auditorium.
24,00, Despedida y cierre.

R. SEGOVIA.--MAÑANA

7,30, Sintonía y saludo. 7,35, Lectura programas. 7,40, Despertar musical. 7,45, Matinal cadena SER. 8,30, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 11,00, Mediodía cadena SER. 12,00, Su programa. 1,00, Vermut de melodías. 1,20, Minutos para la mujer. 1,30, Información local. 2,00, Bolsa agrícola. 2,10, Música variada. 2,15, Deportes. 2,30, Diario de Radio Nacio-

SABADO 11 DE JUNIO

Van 162 días de 1977; faltan 203.

Sol: De 6,44 a 21,45.

Santor: Santos Bernabé, Félix, Fortunato y Hugo.

Pensamiento: "No desprecies la curiosidad. Es un impulso humano de latitud infinita que, como todos, oscila entre lo grosero y lo sublime. Por un lado, lleva a escuchar detrás de las puertas; por otro, a descubrir América".

(Eça de Queiroz)

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 672,3.

Viento del NE.

Temperatura máxima: 20,4.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 675,6.

Viento del O.

Temperatura mínima: 6,0.

Lluvia recogida: 15,7 l. m.²

A la una de la tarde: 12,4.

Farmacias de guardia

PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:

Corpus, 11 y José Zorrilla, 45.

De 11 noche a 9,30:

José Zorrilla, 45.

Registro civil

6 nacimientos y 2 defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Oscar Tabanera y González, hijo de Angel y de María Antonia; Marcos Santos y Jiménez, de José Antonio y de María Inmaculada; Alberto Plaza y Benito, de Alejandro y de María de los Angeles; José María Olmos y Bayón, de Marcelo y de Amalia; Jesús Mañas y Sánchez, de Angel y de María Elena; José Manuel Mayor y García, de José Luis y de Evangelina.

Defunciones: Lorenza Peñas Velasco, de 82 años de edad; María Cruz Sanz y Valle, de 84.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 40,00 ptas.
Cada palabra más, 5,00.

PENSIONES

OFREZCO habitación pensión completa. Telf. 424254.

RESIDENCIA Tagore, la casa del estudiante, Santa Isabel, 11. Telf. 420035.

TRABAJO

SE necesita chico para cocina. Interesados deben dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. (Ref. 5884).

SE necesita empleada de hogar. Melitón Martín, 4.

SE necesita empleada de hogar. Restaurante Garrido.

SE necesita empleada de hogar interna. Telf. 414538.

SE necesita señora para limpieza de restaurante. Interesadas deben dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 18. (Ref. 5933).

SE necesita dependienta para cacería. Interesadas deben dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. (Ref. 5905).

SE necesita dependiente de mostrador para bar. Interesados deben dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 18. (Ref. 5971).

SE precisa pinche o aprendiz de cocina para hostel. Interesados deben dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. C/ Gobernador Fdez. Jiménez, 18. Segovia. (Ref. 5664).

SE necesita hombre para servicio de cocina. Interesados dirigirse a la Oficina de Empleo del SEAF-PPO. Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 18. (Ref. 5933).

NECESITASE persona para señora sola durante julio-agosto en Navas Riofrio, sueldo mensual quince mil. Contestación Telf. 424824, Segovia.

SE necesita empleada de hogar fija, buen sueldo para Segovia. Razón: Señor López. Teléfono 412220, horas de oficina.

SE necesita matrimonio para casa agrícola-ganadera. Interesados dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. Gobernador Fdez. Jiménez, 18. (Ref. 5820).

NECESITO conductor con carnet de primera y tractorista, para empacadora, temporada verano. Telf. 413844. Segovia.

SE necesita asistente. Razón: Bar El Porvenir.

SE necesita chica fija. Teléfonos 421842 - 412744.

GANARAN dineros aprovechando tiempos libres, efectuando trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa - Benidorm (Alicante).

SE necesita empleada de hogar, fija o asistente, buen sueldo. Razón: Fdez. Ladreda, 25, 2.º A.

ENTREVISTADORES-AS con y sin coche, necesitamos para trabajo inmediato en todas las capitales y pueblos con posibilidad o no de viajar dentro de su provincia. Escribir urgentemente con datos personales, teléfono y disposición para trabajo y viajes al apartado 36231 de Madrid.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

"FABRICAMOS cultivadores de remolacha dirigidos 5 y 6 líneas. Hijos de Faustino Velasco. Telf. 11, Rábano (Valladolid)".

FOREKNOWER de España, S.A. desea tomar contacto con hombre de negocios y capacidad comercial, el cual deberá hacerse cargo de la labor provincial de Comercial Foreknower. Información al 2156891 de Barcelona.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

ORDEÑADORAS. Disponemos de accesorios y repuestos para toda clase de ordeñadoras, COMEGA. Telfs. 725130-39. Palencia.

AUTOCARES Martín, 20 o 60 plazas. Roble, 22. Teléfonos 412909 y 413627.

TRASPASOS

CEDO mesón restaurante en La Granja. Telf. 2419052, Madrid.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

MIGUEL Tovar. Compraventa de toda clase de fincas, solares, pisos, naves, traspasos, etc. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881, Segovia.

SE vende piso en Sepúlveda. Razón: APIMOSA. Telf. 413795.

SE venden dos pisos a estrenar con plaza de garaje, frente estación. Razón: APIMOSA. Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

SE venden 2 chalets a estrenar en parque Robledo. Razón: APIMOSA. Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

SE vende piso en San Rafael. Urbanización Los Pinos. Razón: APIMOSA. Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

APIMOSA. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos, promoción de viviendas en régimen comunitario y particular, etc., Ladreda, 10, 4.º. Tlf. 413795 (Contestador automático).

ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

ALQUILERES

ALQUILO habitación con dos camas, solo dormir o pensión completa. Telf. 420334.

ALQUILO piso nuevo amueblado. Calle Soria, 1, 3.º E. La Albuera (Segovia).

COMPRAS

SE compra coche de segunda mano. Telf. 412457.

VENTAS

CHALET en La Losa, con piscina y garaje. Telf. 415190 (horas oficina).

PARTICULAR vendo parcela, carretera de La Granja, con agua, luz y desagües. Teléfono 413193.

CAMION Barreiros 82/35 B. S., cuatro ejes, caja poliester con año y medio. Teléfono 79 ó 24, Bernardos.

SINFINES para molinos y otros usos, Vegafria 17, Telf. 273084. Valladolid. Llámenos, le visitaremos sin compromiso. Interes representante.

VENDO incubadora adaptada para codorniz, perdiz y conejos. Judería Vieja, 3.

VENDO apartamento estrenar 3 habitaciones, parque, baño completo, cocina, calefacción, ascensor. Telf. 413193.

SE vende casa prefabricada. Teléfono 424978.

VENDO cebada caballo por vagones, 10 pesetas kilo. Grupo PEPSAS. Maderuelo.

VENDO piso en Conde de Sepúlveda, calefacción y ascensor. 1.600.000. Telf. 415304.

PISO con garaje, zona La Albuera, a estrenar. Telf. 414830.

GANADOS

VENDO vaca suiza abocada al tercero. José Miguel Yanguas. Santa María de Nieve.

MUSICA PARA UNA DEMOCRACIA



Viernes, 10 - 12 noche

RECITAL FOLK
CON EL GRUPO
CANARIO

TABURIENTE

El sentir
de su pueblo
FOLKLORE
CANARIO



Consejo de Ministros

Madrid, 10.— Alrededor de las once menos cuarto de la mañana dio comienzo el Consejo de Ministros en el Palacio de la Moncloa.

Asisten al Consejo todos los miembros del Gabinete, a excepción del titular de Comercio que se encuentra en Perú en viaje oficial, y lo preside el señor Suárez González.

Es muy probable que el Consejo de Ministros se prolongue hasta esta tarde y que los miembros del Gobierno almuercen en el Palacio de la Moncloa.—Cifra

Brasil no reanudará las relaciones con Cuba

Brasilia, 10.—El Gobierno brasileño no adoptará la postura de aproximación norteamericana a Cuba, no modificará su posición actual de ruptura de relaciones con las islas, declaró anoche un portavoz del Ministerio brasileño de Asuntos Exteriores, reiterando las recientes declaraciones del canciller Azevedo da Silveira sobre el mismo tema.

«La Cancillería entiende que la diplomacia brasileña tiene personalidad propia y establece sus propios objetivos, no siempre coincidentes con las prioridades determi-

nadas por el departamento de Estado», añadió el portavoz.

Puso como ejemplo de esta independencia el reconocimiento del Gobierno de Agostinho Neto en Angola «en el momento en que era combatido por el Gobierno norteamericano, que más tarde reconoció su error diplomático y el acierto de Brasil».

Dijo el portavoz que, en el caso de Cuba, la situación es inversa. Aunque Brasil rompió las relaciones con la isla en una acción diplomática patrocinada por Washington, Brasil «consolidó después sus razones para mantenerse alejado de La Habana».—Efe.

LOCAL

22 CASETAS EN LA FERIA DEL LIBRO

Esta mañana ha tenido lugar en el salón de juntas del Gobierno Civil el sorteo para el orden que ocuparán las casetas en la próxima feria del libro que se celebrará, como ya hemos informado, del 24 de junio al 3 de julio, en el Paseo del Salón de nuestra ciudad. En el sorteo estaban presentes miembros de la comisión organizadora así como algún librero. Ha presidido el delegado de Información y Turismo, don José Luis Vallhonrat.

En total habrá 22 casetas entre libreros, editoriales y organismos oficiales.

Cerrado al tráfico un sector de La Albuera

Nota de la Alcaldía.— Para general conocimiento se hace público que, por necesidades de reparación y acondicionamiento del tramo de la vereda de Santa

Catalina, que discurre entre la parte posterior del nuevo campo de fútbol en construcción de la Ciudad Deportiva de La Albuera y Los Polvorines, quedará cerrado al tránsito rodado desde el día de la fecha al de término de la próxima semana.

Segovia, 10 de junio de 1977.
EL ALCALDE.

NOTAS BREVES

ISRAEL HA RECHAZADO una petición egipcia para que se le permita la instalación de misiles en la orilla oriental del canal de Suez para rodar una película, se ha comentado hoy en medios allegados al Ministerio de Defensa del Gobierno de Tel Aviv.

TRECE NIÑOS MUERTOS por deshidratación y centenaes de personas hospitalizadas a causa del mismo mal, es el resultado de la ola de calor que azota a Monterrey en el norte de México con temperaturas de hasta 42 grados centígrados.

EN VIENA SE REUNEN HOY en una conferencia de dos días los presidentes de los parlamentos europeos. Los temas de discusión serán la convención europea sobre los derechos del hombre, el proyecto de una unión europea incluyendo el problema de una cámara de representación de los Estados europeos y un balance de la cooperación entre las asambleas nacionales con las perspectivas para el futuro.



Partido Socialista Popular

UN PARTIDO DE TRABAJADORES

Candidaturas para Segovia

Albino García Lobo
Profesor E. G. B.



SENADO

Isidro Arcenegui
Profesor
Universidad



CONGRESO

Mariano Yuste
Estudiante
Agricultor



CONGRESO

Modesto García
Piedra
Obrero



CONGRESO

**SOCIALISMO
ES HONRADEZ
VOTA PSP**

Canarias

Explosión de un artefacto colocado en un poste eléctrico

Las Palmas de Gran Canaria, 10.— Un artefacto que había sido colocado en un poste de conducción eléctrica, situado en las proximidades de la central «Unelco», hizo explosión anoche sin que llegase a derribar la torreta.

Al lugar del hecho acudieron las fuerzas del orden público, quienes encontraron en otro poste lo que parecía un nuevo artefacto y que resultó ser un paquete formado por plásticos atados.—Cifra.

TIEMPO



Un área de bajas presiones, centrada al norte de la península, nos afecta bajo su radio de acción, especialmente a la mitad norte del país. Las temperaturas son hoy algo más frescas, abriéndose grandes claros en el cielo y alternando con períodos de cielo muy nuboso y chaparrones o tormentas dispersos.

En la meseta norte, nubosidad variable con intervalos de cielo cubierto y riesgo de chubascos ocasionalmente tormentosos. Temperaturas moderadas.

Un minuto de poesía

TU SONRISA

Un beso de los cielos en tu boca
floreció en tu sonrisa. Llamada
en cadencia de música increada
que en tus labios se incendia y se sofoca.

A tu sonrisa aflora y se convoca
el fuego de tu amor, en alborada
de sueños y de luces; en cascada
que en suavidad de rosa se desboca.

Me siento inmerso todo en tu sonrisa,
granada en eclosión de eternidades
y en el sabor a besos que la irisa.

Sonrisa del plural de gracia tuya,
gozosa plenitud de claridades.
¡Sonrisa de tus cielos! ¡Aleluya!

A. M. CASLA